



KÄYTTÖOHJE PYYKINPESUKONE

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen kuin aloitat asennuksen. Tämä yksinkertaistaa asennusta ja varmistaa pesukoneen oikean ja turvallisen asennuksen. Jätä nämä ohjeet asennuksen jälkeen lähelle pesukonetta myöhempää käyttöä varten.

F1695RDH(1~9)



P/No.: MFL67655106

www.lg.com

Sisälllys

Sisälllys2

Tuotteen ominaisuudet3

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Tärkeitä turvallisuusohjeita4

Perusvarotoimia5

Säilytä nämä ohjeet.....6

Turvaopastuksia.....7

Tekniset tiedot8

Asennus

Pakkauksen poistaminen9

Kuljetustukien irrottaminen.....9

Tilaa koskevat vaatimukset10

Tuloletkun liittäminen13

Poistoletkun asennus15

Koneen asennus vaakasuoraan16

Pesukoneen käyttö

Pesukoneen käyttö18

Vaatteiden hoito ennen pesua19

Pesuohjelmataulukko20

Kuivausohjelmataulukko21

Lisätoiminnot22

Käyttötiedot24

Ohjauspaneeli25

Lisävalinnat26

- Ajustus (Time Delay)26

- Höyrypesu (Steam Wash)26

- Suosikki (Favorite)26

- Esipesu (Pre Wash)26

Valinnat27

- Pesutehon valinta27

- Huuhtelu (Rinse)27

- Linkous (Spin)27

- Veden lämpötila (Temp.)27

Muut toiminnot27

- Pelkkä linkous27

- Höyryraikastusohjelma27

Lapsilukko28

Äänimerkki päällä/pois päältä28

Koneen puhdistusohjelma

(Tub Clean)29

Luukun lukitus ja Tunnistus.....29

Kuivaus30

Kiitos että valitsit LG:n automaattisen pyykinpesukoneen.

Lue tämä käyttöohje huolellisesti, siinä on tietoja turvallisesta asennuksesta, käytöstä ja ylläpidosta.

Säilytä se vastaisuuden varalle.

Merkitse pyykinpesukoneen malli ja sarjanumerot muistiin.

Mallinumero

Sarjanumero

Ostopäivämäärä

Pesuaineen annostelu

Pesu- ja huuhteluaineiden annostelu...32

Huolto

Täyttösuodatin34

Nukkasihti35

Pesuainelokero36

Pesukoneen rumpu37

Pesukoneen puhdistus.....37

Talvisäilytysohjeet37

Vianetsintäopas

Ongelman tunnistaminen38

Virheilmoitukset.....40

SMARTDIAGNOSIS™-Toiminnon käyttö ..41

Takuuehdot42

Tuotteen ominaisuudet



■ Direct Drive-suoravetomoottori

Kehittynyt invertterimoottori pyörittää rumpua ilman hihnaa tai väkipyörää.



■ 6 motion DD -pesurytmitys

Kone käyttää 6 erityyppistä rumpunpyöritystä tai niiden yhdistelmää valitun pesuohjelman mukaan.

Suoravetomoottorin ansiosta rumpun liikehdintää pystytään hallitsemaan erittäin tarkasti pyöritettäessä sekä oikealle että vasemmalle. Näin taataan huomattavasti aiempaa parempi pesuteho. Saat siis täydellisen pesutuloksen joka kerralla, kuitenkin hellävaraisesti. 6 motion DD -rytmitys tehostaa myös kuivaavan pesukoneen kuivaustehoa.



■ Rypistymisenesto

Rumpu pyörii molempiin suuntiin vuorotellen, jolloin rypistyminen vähenee.



■ Sisäinen lämmitin

Sisäinen lämmitin lämmittää veden automaattisesti oikeaan lämpötilaan valitussa pesuohjelmassa.



■ Älykäs pesujärjestelmä tekee koneesta taloudellisen

Koneen älykäs pesujärjestelmä tunnistaa pestävän pyykin määrän ja veden lämpötilan ja laskee niiden pohjalta pesuun tarvittavan vesimäärän ja pesuajan ja vähentää näin sekä energian-että vedenkulutusta.



■ Lapsilukko

Lapsilukko lukitsee painikkeet ja estää lapsia muuttamasta asetuksia ohjelman aikana.



■ Tasapainokontrolli

Järjestelmä tunnistaa pyykin määrän ja sen jakaantumisen rummussa ja jakaa pyykin tasaisesti rummussa. Näin linkous saadaan mahdollisimman hiljaiseksi.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

LUE KAIKKI ASENNUSOHJEET JA SELITYKSET
ENNEN KÄYTTÖÄ.

VAROITUS

Oman turvallisuutesi kannalta näitä käyttöohjeita on noudatettava tulipalo- ja räjähdysriskin minimoimiseksi sekä aineellisten ja henkilövahinkojen ja kuolemantapausten estämiseksi.

Sinun ja muiden turvallisuus on erittäin tärkeää.

Näissä ohjeissa sekä itse laitteessa on monia tärkeitä turvaohjeita.
Lue aina kaikki turvaohjeet ja noudata niitä.



Tämä on turvallisuusvaroitusymboli.

Tämä symboli varoittaa sinua mahdollisista vaaroista, jotka voivat tappaa tai vahingoittaa sinua tai toisia. Turvavaroitusymboli sekä joko sana VAARA, VAROITUS tai HUOMIO edeltää kaikkia turvaohjeita.

Tämä sana tarkoittaa:



VAARA

Kuolet tai loukkaannut vakavasti, ellet noudata ohjeita välittömästi.



VAROITUS

Voit olla hengenvaarassa tai loukkaantua vakavasti jos et noudata ohjeita.



HUOMIO

Voit vahingoittaa lievästi tai vaurioittaa tuotetta, ellet noudata ohjeita.

Kaikki turvaohjeet kertovat sinulle, mikä mahdollinen vaara on, kuinka pienentää loukkaantumisriskiä ja mitä tapahtuu, jos ohjeita ei noudateta.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

■ Perusvarotoimia

⚠ VAROITUS

Tulipalo-, sähköisku- ja loukkaantumisriskin vähentämiseksi pesukonetta käytettäessä, seuraa perusvarotoimia, muun muassa:

- Ennen asennusta, tarkista ulkoisten vaurioiden varalta. Jos niitä on, älä asenna.
- Älä asenna tai säilytä pesukonetta paikassa, missä se altistuu sääolosuhteille.
- Älä kajoa säätöihin.
- Älä korjaa pesukonetta tai vaihda mitään sen osaa tai yritä huoltaa sitä ellei niin erityisesti suositella käyttäjän huolto-oppaassa tai julkaistussa käyttäjän korjausoppaassa, jonka ymmärrät ja johon taitosi riittävät.
- Vältä tulenarkojen materiaalien (nukka, paperi, pyyhkeet, kemikaalit yms) säilyttämistä laitteen alla tai ympärillä.
- Lapset ja huonokuntoiset henkilöt eivät saa käyttää laitetta ilman valvontaa. Älä anna lasten leikkiä pesukoneella tai muilla kodinkoneilla tai mennä niiden sisälle.
- Pidä lemmikkieläimet poissa kodinkoneen lähetyviltä.
- Älä jätä pesukoneen ovea auki. Avoin ovi saattaa houkutellessa lapsia roikkumaan ovesa tai kiipeämään pesukoneen sisälle.
- Älä ikinä laita kättäsi sisälle koneeseen sen liikkuesssa. Odota kunnes rumpu on pysähtynyt kokonaan.
- Konepesu saattaa vähentää tekstiilien liekinkestävyyttä. **Vältäaksesi kyseistä ilmiötä, noudata tarkasti tekstiilin valmistajan pesu- ja hoito-ohjeita.**
- Älä pese tai kuivaa vaatekappaleita, joita on puhdistettu, liotettu tai kostutettu tulenaroilla tai räjähdysherkillä aineilla (kuten vahalla, öljyllä, maalilla, bensiinillä, rasvanpoistoaineilla, kuivapesuaineilla, kerosiinilla jne.), jotka saattavat syttyä tuleen tai räjähtää. Rumpuun saattaa jäädä ohjelman jälkeen öljyä, joka saattaa syttyä tuleen kuivauksen aikana. **Joten älä lastaa öljyisiä vaatteita pesukoneeseen.**
- Älä paiskaa pesukoneen ovea kiinni tai yritä avata sitä väkisin sen ollessa lukittu. Tämä saattaa vahingoittaa pesukonetta..
- Koneen käydessä kuumalla ohjelmalla, etuovi saattaa olla erittäin kuuma. Älä kosketa sitä.
- Sähköiskuvaaran vähentämiseksi irrota laite verkkovirrasta tai katkaise sen yhteys sulaketaulusta poistamalla sulake tai katkaisemalla virtakatkaisijasta ennen kaikkia huolto- ja puhdistustoimenpiteitä.
- Irrottaessasi johtoa pistorasiasta, älä vedä johdosta. Muuten johto saattaa vahingoittua.
- Älä koskaan yritä käyttää tätä laitetta sen ollessa vahingoittunut, toimintahäiriöinen, jos se on osittain purettu, siitä puuttuu osia tai jokin sen osa on vioittunut, mukaan lukien rikkiäinen johto tai pistoke.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

■ Perusvarotoimia

⚠ VAROITUS

Tulipalo-, sähköisku- ja loukkaantumisriskin vähentämiseksi pesukonetta käytettäessä, seuraa perusvarotoimia, muun muassa:

- **Ennen vanhan laitteen pois heittämistä, poista siitä pistoke. Tee pistokkeesta hyödytön. Leikkaa johto laitteen takaa väärinkäytön estämiseksi.**
- **Jos laite joutuu veden alle, soita huoltokeskukseen.** On olemassa sähköiskun ja tulipalon vaara.
- **Laite liitetään vesijohtoverkkoon uusilla letkuilla. Vanhoja letkuja ei pidä käyttää uudelleen.**
- **Henkilövahinkojen välttämiseksi noudata kaikkia suositeltuja turvatoimenpiteitä, muun muassa pitkävarstisten hanskojen ja turvalasien käyttö.** Näiden käyttöohjeitten kaikkien turvallisuusvaroitusten noudattamatta jättäminen saattaa johtaa aineellisiin tai henkilövahinkoihin tai kuolemaan.
- **Älä paina ovea alas liiallisesti pesukoneen oven avautuessa.** Tämä saattaa kaataa pesukoneen kumoon.

■ Säilytä nämä ohjeet

MAADOITUSOHJEET

Tämä laite pitää maadoittaa. Virhetoiminnan tai rikkoutumisen sattuessa maadoitus vähentää sähköiskuvaaraa jännitteen kytketyessä suojajohtimen kautta maahan. Tässä laitteessa on johto, jossa on maadoitusjohdin ja maadoituspistoke. Pistoke on liitettävä asianmukaiseen pistorasiaan, joka on asennettu oikein ja maadoitettu paikallisten käytäntöjen ja sääntöjen mukaan.

- Älä käytä adapteria, joka tekisi maadoituspistokkeen voimattomaksi.
- Jos sinulla ei ole asianmukaista pistorasiaa, ota yhteys sähköasentajaan.

⚠ VAROITUS

Laitteen maadoitusjohtimen vääränlainen liitos saattaa aiheuttaa sähköiskun.

Jos sinulla on epäilyksiä, anna ammattitaitoisen sähköasentajan tai huoltohenkilön tarkistaa, onko laite maadoitettu oikein. Älä muuntele laitteen mukana toimitettua pistoketta - jos se ei sovi pistorasiaan, anna ammattitaitoisen sähköasentajan asentaa sopiva pistorasia.

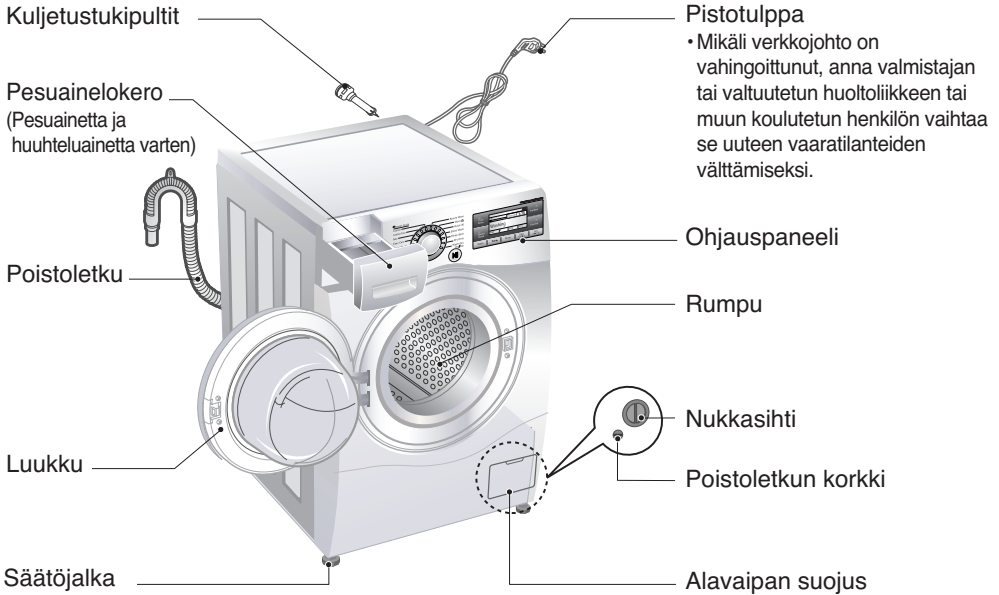
Tärkeitä turvallisuusohjeita

■ Turvaopastuksia

Tulipalovaaran minimoimiseksi sisäsäiliössä, huomioi seuraavat asiat:

- **Vaatekappaleet, joihin on roiskunut tai liuennut kasvis- tai ruokaöljyä aiheuttavat tulipalon vaaran eikä niitä saa panna kuivausrumpuun.**
Öljyiset vaatteet voivat syttyä itsestään, varsinkin kun ne altistetaan kuumalle, esimerkiksi kuivausrummussa.
Vaatteet lämpenevät ja aiheuttavat öljyn hapettumisreaktion. Hapettuminen aiheuttaa kuumentumista. Jos kuumuus ei pääse ulos, vaatteet voivat kuumentua niin paljon että syttyvät tuleen.
Öljyisten tekstiilien pinoaminen tai varastointi voi estää lämmön poispääsyn, ja aiheuttaa tulipalovaaran. Jos kasvis- tai ruokaöljyisten tai kauneudenhoitoaineiden tahrimien vaatteiden käsittelyä ei voida välttää, ne tulee ensi pestä kuumassa vedessä ja runsaassa pesuaineessa; tämä vähentää, mutta ei poista vaaraa kokonaan.
'Käytä kuivausrummun jäähdytysvaihetta vähentämään vaatteisiin kohdistuvaa lämpöä.
Niitä ei pidä ottaa ulos kuivausrummusta eikä pinota kuumana.
- **Vaatteita, jotka on aiemmin puhdistettu, pesty, liotettu tai joihin on roiskahtanut bensiiniä / kaasuöljyä, kuivapesu liuottimia tai muita syttyviä tai räjähtäviä aineita, ei saa laittaa kuivausrumpuun.** Helposti syttyviä aineita, joita käytetään yleisesti kotitalouksissa ovat asetoni, denaturoitu alkoholi, etroli / kaasuöljy, petroli, tahrannoistoaaineet (jotkut tuotemerkit), tärpätti, vahat ja vahanpoistoaaineet.
- **Tekstiilejä, jotka sisältävät vaahdokumia (tunnetaan myös nimellä lateksivaahto) tai vastaavia tekstiilikumin kaltaisia materiaaleja, ei saa kuivata kuivausrummun lämmössä.** Vaahdokumimateriaalit voivat kuumennettuina syttyä tuleen itsestään.
- **Huuhteluaineita tai vastaavia tuotteita ei tule käyttää samanaikaisesti kuivausjakson aikana** staattisen sähkön vaikutuksen poistamiseksi, ellei tekstiilivalmistaja tai huuhteluaineen valmistaja erityisesti suosittele sitä.
- **Metallivahvisteita sisältäviä alusasuja ei pidä laittaa rumpukuivaimen.** Kuivausrumpu voi vioittua, jos metallivahvisteet irtoavat kuivauksen aikana. Jos käytettävissä on kuivausteline, tällaisia tuotteita voidaan kuivata.
- **Muoviesineitä, kuten suihkuhuppua tai vauvojen vedenkestäviä ruokaliinoja ei saa laittaa kuivausrumpuun.**
- **Kumia sisältäviä tekstiilejä ja vaatteita, joiden sisällä on vaahtomuovia, tai tyynejä, kumisaappaita ja kumipäälysteisiä tenniskenkä ei saa laittaa kuivausrumpuun.**

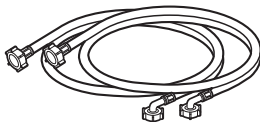
Tekniset tiedot



| | |
|-----------------------|--|
| ■ Typpi | : Edestä täytettävä pesukone |
| ■ Virtalähde | : 220 – 240 V~, 50 Hz |
| ■ Mitat | : 600 mm (L) × 640 mm (S) × 850 mm (K) |
| ■ Paino | : 73 kg |
| ■ Liitäntäteho max | : 2200 W (Pesu) / 1600 W (Kuivaus, Höyry) |
| ■ Pesukapasiteetti | : 12 kg (Pesu) / 8 kg (Kuivaus) |
| ■ Sallittu vedenpaine | : 100 - 1000 kPa (1,0 - 10,0 kgf / cm ²) |

* Valmistaja pidättää oikeuden muuttaa laitteen ulkonäköä ja/tai ominaisuuksia ilman ennakkovaroitusta.

■ Lisävarusteet



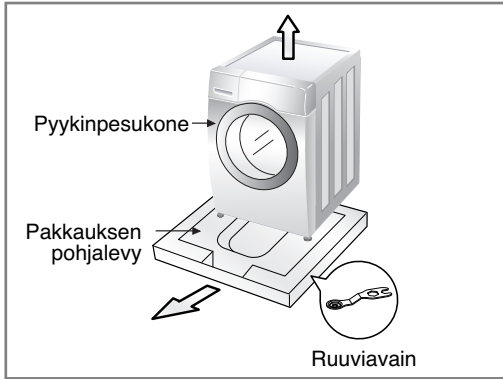
Täyttöletku (1EA) * Vaihtoehto : Kuuma/kylmä(2EA)



Ruuviavain

Asennus

■ Pakkauksen poistaminen



1. Poista pahvilaatikko ja vaahtomuovit.
2. Nosta pyykinpesukonetta ja poista pakkauksen pohjalevy.
3. Irrota teippi, joka pitää virtajohtoa ja poistoletkua paikallaan.
4. Ota täyttöletku pois rummusta.

ⓘ HUOMAUTUS

- Koneen jalkojen korkeuden säätöön tarkoitettu ruuviavain on pohjapakkauksessa.

⚠ VAROITUS

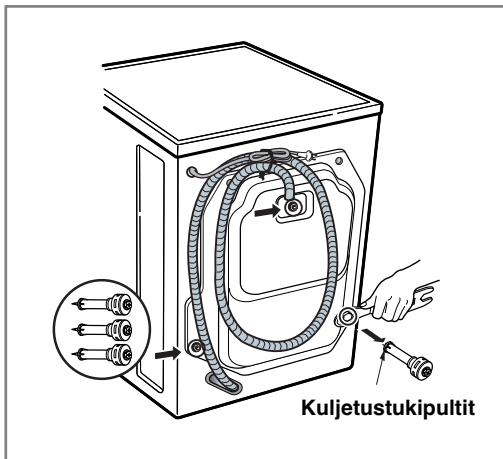
- Pakkausmateriaalit, kuten muovikelmu ja polystyreeni, voivat olla vaarallisia lapsille, sillä ne voivat aiheuttaa tukehtumisen. **Pakkausmateriaaleja tulee säilyttää lasten ulottumattomissa.**

■ Kuljetustukien irrottaminen

Laitteessa on 3 erityistä kuljetustukipulttia, jotka estävät sitä vahingoittumasta kuljetuksen aikana.

Kuljetuspultit ja kumitulpat tulee poistaa ennen pesukoneen käyttöönottoa.

Mikäli niitä ei irroteta, kone saattaa täristä, pitää kovaa ääntä ja vioittua.



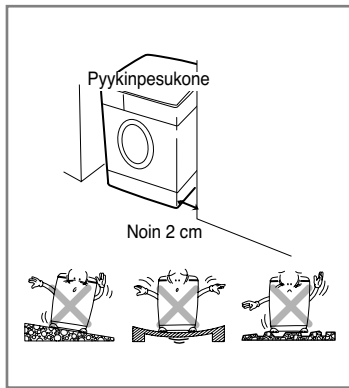
1. Irrota 3 pulttia pakkauksessa olevalla ruuviavaimella.
2. Poista ruuvit sekä kumitulpat kiertämällä tulppia hieman.

ⓘ HUOMAUTUS

- Säilytä pultit tulevan tarpeen varalle.
3. Pane ruuvien reikiin pakkauksessa toimitetut suojukset.

Asennus

■ Tilaa koskevat vaatimukset



► Sijainti

• Tasainen lattia:

Suurin sallittu lattian kaltevuus pesukoneen alla on 1°.

• Virtalähde:

Virtalähteen tulee sijaita enintään 1,5 metrin päässä pesukoneesta vasemmalle tai oikealle.

Pistorasiaan ei saa kytkeä muita laitteita samanaikaisesti.

• Muut tilaa koskevat vaatimukset:

Seinästä 10 cm takana, 2 cm oikealla ja vasemmalla sivulla.

Älä sijoita tai varastoi pyykinpesutuotteita pesukoneen päällä.

Ne voivat vahingoittaa pintamateriaalia tai ohjauspaneelia.

► Sijoittaminen

- Asenna pesukone tasaiselle ja tukevalle alustalle.
- Varmista, että matot ja muut vastaavat eivät estä pesukoneen ilmankiertoa.
- Älä koskaan pane pahvin- tai puunpaloja tai vastaavia materiaaleja pesukoneen alle tasaamaan lattian epätasaisuutta.
- Mikäli pesukone on pakko sijoittaa kaasukeittimen tai hiilipolttimen viereen, laitteiden väliin tulee ehdottomasti sijoittaa eriste (85 x 60 cm), joka on keittimen tai polttimen puolelta päällystetty alumiinifoliolla.
- Pesukonetta ei pidä asentaa tilaan, jonka lämpötila voi laskea alle 0 asteen.
- Sijoita pesukone paikkaan, jossa huoltomiehen on tarvittaessa helppo suorittaa huoltotoimenpiteitä.
- Asennuksen yhteydessä säädä pesukoneen kaikki neljä säätöjalkaa sopiviksi toimitukseen sisältyvällä kuljetustukipulttiavaimella ja varmista, että pesukone seisoo tukevasti paikoillaan ja pesukoneen yläpinnan ja työtason alapinnan väliin jää vähintään 20 mm:n rako.
- Pesukonetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi merellä tai kulkuvälineissä, kuten asuntovaunussa tai lentokoneessa..

► Sähköliitäntä

- Älä käytä jatkojohtoa tai pistorasian jakajaa.
- Mikäli verkkojohto on vahingoittunut, anna valmistajan tai valtuutetun huoltoliikkeen tai muun koulutetun henkilön vaihtaa se uuteen vaaratilanteiden välttämiseksi.
- Irrota pesukone käytön jälkeen aina pistorasiasta ja sulje vesihana.
- Liitä pesukone maadoitettuun pistorasiaan, joka on paikallisten sähkösäädösten ja määräysten mukainen.
- Laite tulee sijoittaa siten, että käynti pistorasialle on esteetön.
- Pesukoneen huollon saa suorittaa vain asianmukaisesti koulutettu huoltoteknikko. Muun henkilön suorittama huolto saattaa aiheuttaa vahinkoja tai vakavia vikoja. Ota yhteyttä paikalliseen huoltopalveluun.
- Älä asenna konetta tiloihin, joiden lämpötila voi laskea alle 0 asteen. Jos koneen letkut jäätyvät, ne voivat haljeta. Myös elektronisen ohjausyksikön toiminta saattaa häiriintyä, jos lämpötila laskee alle 0 asteen.
- Jos pesukone toimitetaan talvella ja ulkolämpötila on alle 0 °C, pesukoneen tulee antaa lämmitä huoneenlämmössä muutamia tunteja ennen käyttöä.

Asennus

▲ HUOMIO

HUOMIO virtajohto

Useimmat laitteet suositellaan kytkettäväksi omaan piiriinsä eli haaroittamattomaan pistorasiaan, joka antaa virtaa vain kyseiselle laitteelle. Tarkista suositus laitteen käyttöohjeesta. Pistorasioita ei saa ylikuormittaa. Ylikuormitetut, irronneet tai vahingoittuneet pistorasiat, jatkojohdot, rispaantuneet virtajohdot sekä vahingoittuneet tai halkeilleet johtimien eristeet ovat vaarallisia. Ne voivat aiheuttaa sähköiskun tai tulipalon. Tarkista laitteen virtajohto säännöllisesti. Jos virtajohto on vahingoittunut tai sen kunto on heikentynyt, irrota johto pistorasiasta äläkä käytä laitetta. Vaihdata virtajohto uuteen valtuutetussa huoltoliikkeessä. Suojaa virtajohto fyysiseltä ja mekaaniselta rasitukselta, kuten kiertymiseltä, siilmukoitumiselta, taittumiselta ja puristuksiin jäämiseltä. Pidä virtajohto poissa kulkuväylyiltä, ettei sen päälle astuta. Kiinnitä erityistä huomiota pistotulppien ja pistorasioiden kuntoon sekä johdon kuntoon kohdassa, jossa se tulee ulos laitteesta.

Jos laitteen sähkösyöttönä käytetään jatkojohtoa tai siirrettävää ulosottolaitetta, jatkojohto tai siirrettävä ulosottolaite on sijoitettava siten, että siihen ei pääse roiskumaan vettä ja että sen sisälle ei pääse kosteutta.

▲ HUOMIO

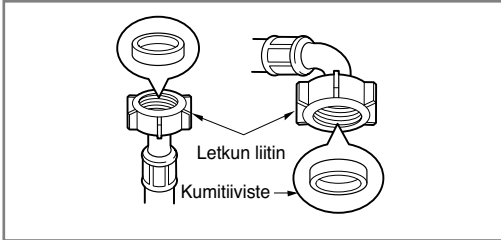
- Laitetta ei ole tarkoitettu lasten tai toimintarajoittuneiden henkilöiden käyttöön ilman valvontaa.
- Pieniä lapsia on valvottava, jotta he eivät pääse leikkimään laitteella.

Asennus

■ Tuloletkun liittäminen

- Vedenpaineen tulee olla 100 - 1000 kPa (1,0 - 10,0 kgf / cm²)
- Älä kuori tai leikkaa täyttöletkua auki kiinnittäessäsi sitä venttiiliin.
- Mikäli vedenpaine on yli 1000 kPa, asenna paineenpoistaja.
- Tarkista letkun kunto säännöllisin väliajoin ja vaihda se tarvittaessa uuteen.

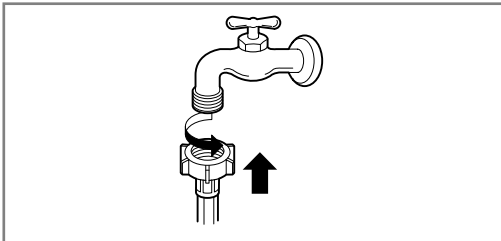
► Vaihe1 : Tarkista täyttöletkun kumitiiviste



- Täyttöletkun mukana toimitetaan kaksi kumitiivistettä. Niitä käytetään vuotojen ehkäisemiseen. Varmista, että hanaliitos on riittävän tiivis.

► Vaihe2 : Kiinnitä täyttöletku vesihanaan

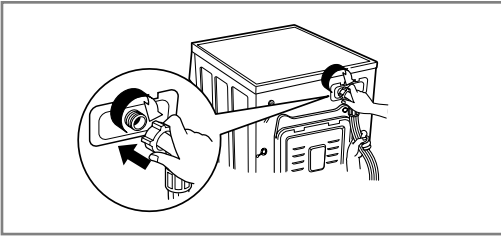
Tyyppi-A : Kierteillä varustetun letkun kiinnittäminen hanaan



- Kierrä letkun liitin vesihanaan.

Asennus

► Vaihe3: Kiinnitä täyttöletku pesukoneeseen



- Varmista, ettei letku ole mutkalla tai taittunut.

▲ HUOMAUTUS

- Jos liitännän jälkeen letkusta vuotaa vettä, toista samat vaiheet. Käytä vesiliitännässä kaikkein tavallisinta hanamallia. Jos hana on liian neliskulmainen tai suuri, poista välirengas ennen hanan yhdistämistä sovittimeen.

Käytetään horisontaalisessa hanassa

Horisontaalinen
hana



Juoksutusputkellinen
hana

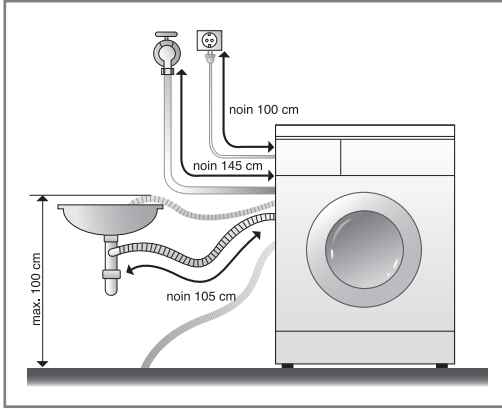


Neliskulmainen
hana

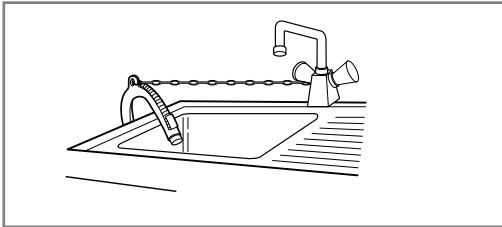


Asennus

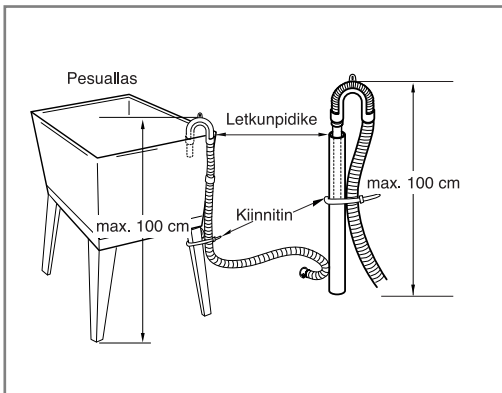
■ Poistoletkun asennus



- Poistoletkua ei saa sijoittaa yli metrin korkeudelle lattiasta. Kone ei tyhjenny tai se tyhjentyy hitaasti.
- Poistoletku tulee kiinnittää huolellisesti, jolloin se myös suojelee lattiaa vesivuotojen aiheuttamilta vahingoilta.
- Liian pitkää poistoletkua ei saa työntää koneen sisään. Näin syntyy epänormaalia melua.

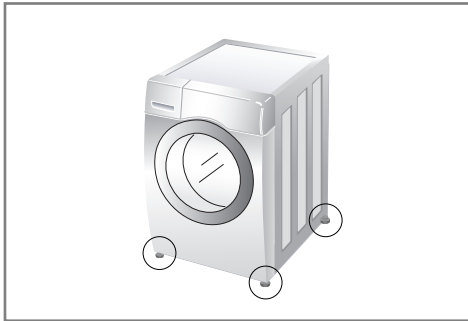


- Kiinnitä poistoletku altaaseen huolellisesti kiinnittimellä.
- Poistoletku tulee kiinnittää huolellisesti, jolloin se myös suojelee lattiaa vesivuotojen aiheuttamilta vahingoilta.



Asennus

■ Koneen asennus vaakasuoraan

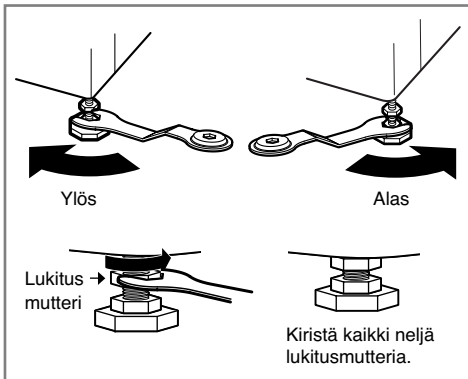


1. Kun pesukone asetetaan vaakasuoraan huolellisesti, vältetään ylimääräistä melua ja tärinää.

Asenna kone tukevalle ja tasaiselle lattiapinnalle, mieluiten huoneen nurkkaan.

● HUOMAUTUS

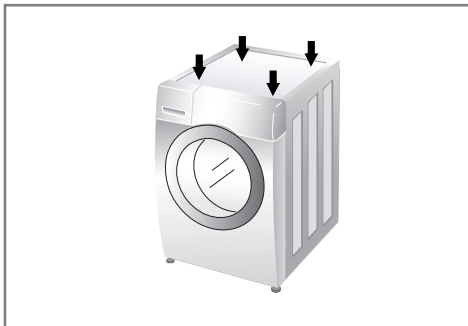
- Koneen asennus puulattialle tai periksi antavalle alustalle saattaa aiheuttaa tärinää ja pyykin epätasaisen jakautumisen rummussa.



2. Mikäli lattia on epätasainen, säätöjalkoja tulee säätää tarpeen mukaan (älä tyynnä puunpalasia tms. jalkojen alle saadaksesi koneen vaakasuoraan).

Varmista, että kaikki neljä jalkaa ovat tukevasti kiinni lattiassa ja tarkista sitten, että kone on täysin suorassa (käytä apuna vatupassia).

- Jalkojen säätämisen jälkeen kiristä lukitusmutterit kiertämällä niitä vastapäivään. Kaikki lukitusmutterit on kiristettävä.



- Kulmittaistesti
Kun pesukoneen kulmittain vastakkaisia kulmia painetaan alas, koneen ei tulisi keikkua lainkaan (huom. tarkista molemmat kulmittaiset suunnat). Mikäli kone keikkuu kun sitä painetaan kulmittain, jalat tulee säätää uudelleen.

▲ HUOMAUTUS

- Jos asennat pesukoneen korokkeelle, kiinnitä se asennusrautojen avulla tukevasti paikoilleen varmistaaksesi, että kone ei putoa korokkeeltaan.

Asennus

► Betonilattiat

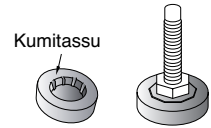
- Sijoituspaikan tulee olla puhdas, kuiva ja tasainen.
- Asenna pesukone tasaiselle ja tukevalle alustalle.

► Laattalattiat (liukkaat lattiat)

- Sijoita laitteen jalat liukuesteiden päälle ja säädä laite vaakasuoraan. (Leikkaa tarrakiinnitteisestä liukuestematosta 70 x 70 mm:n paloja, ja kiinnitä ne kuivaan laattaan niille kohdin, joihin laitteen jalat sijoitetaan.)
- Tarrakiinnitteistä liukuestemattoa käytetään tikapuissa ja portaissa liukastumisen estämiseksi.

► Puulattiat

- Puulattiat, erityisesti välitukien päälle asennetut, ovat hyvin herkkiä värinälle.
- Jos pesukone kuitenkin asennetaan tällaiselle puulattialle ja värinää syntyy, suositellaan vähintään 15 mm:n paksuisten kumitassujen sijoittamista kunkin jalan alle.
- Pesukone tulee asentaa tilan nurkkaan, jos mahdollista, sillä lattia on niillä kohdin tukevampaa.
- Kumitassujen käyttö vaimentaa värinää.
- Kumitassuja (tuotenro 4620ER4002B) on saatavana LG:n varaosamyynnistä.

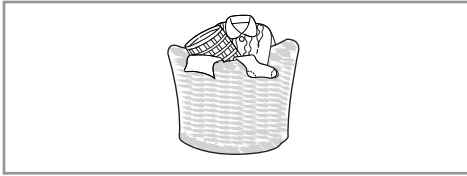


⚠ HUOMAUTUS

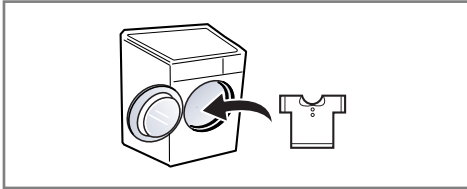
- Pesukoneen asianmukainen sijoittaminen ja suoraan säätäminen varmistavat sen pitkäikäisen, tasaisen ja luotettavan toiminnan.
- Pesukone tulee säätää täysin vaakasuoraan ja tukevasti paikoilleen.
- Pesukone ei saa keinua kuormitettaessa.
- Sijoituspaikan tulee olla puhdas, ei käsitelty lattiavahalla tai muilla liukkailla pinnoitteilla.
- Älä anna laitteen jalkojen kastua. Jos laitteen jalat kastuvat, laite voi siirtyä pois paikoiltaan.

Pesukoneen käyttö

■ Pesukoneen käyttö



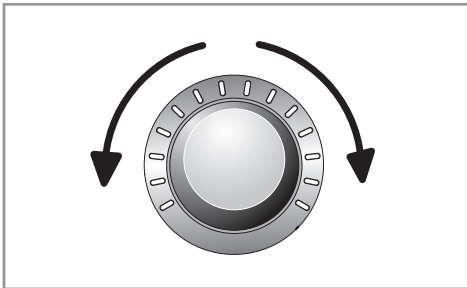
1. Lajitele pyykki
(lisätietoja sivulla 19).



2. Avaa pesukoneen luukku ja laita pyykki sisään.



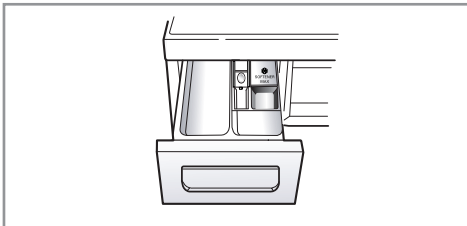
3. Paina virtapainiketta.



4. Valitse ohjelma
(lisätietoja sivuilla 20-24).

Valitse myös lisäasetukset
(lisätietoja sivuilla 26-31).

- Lisätietoja ohjelmasta
- Veden lämpötila
- Linkousnopeus
- Muut toiminnot



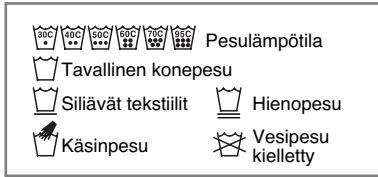
5. Annostele pesuaine
(lisätietoja sivuilla 32-33).



6. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

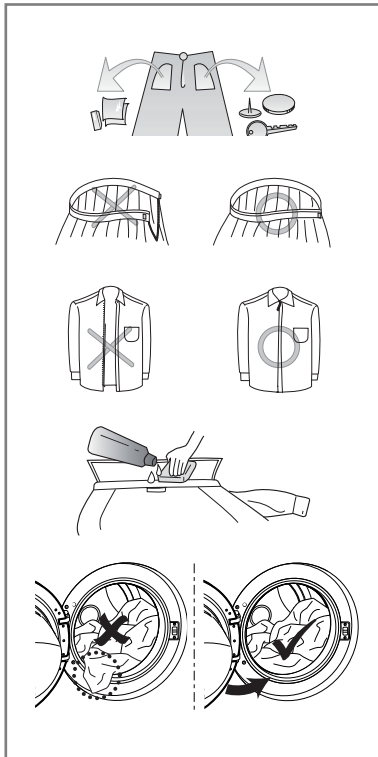
Pesukoneen käyttö

■ Vaatteiden hoito ennen pesua



Pyykin lajitteluperusteet:

| | |
|-----------|-------------------|
| Likaisuus | Pesulämpötila |
| Väri | Materiaali-tyyppi |



1. Vaatteiden pesumerkinnät

Etsi vaatteistasi niiden pesumerkinnät.

Merkintä kertoo mistä materiaaleista vaate on valmistettu ja miten se tulisi pestä.

2. Lajittelu

Paras mahdollinen pesutulos saavutetaan, kun vaatteet lajitellaan eri koneellisissa pestäviksi ominaisuuksien mukaan. Eri lämpötiloissa pestävät, eri nopeuksilla lingottavat ja eri materiaaleista valmistetut vaatteet tarvitsevat erilaista pesua. Lajittele aina tummat erilleen vaaleista ja valkoisista. Pese tummat ja vaaleat erillään, sillä ne saattavat värjätä tai nukata valkoiset vaatteet.

- Likaisuus (hyvin likainen, normaali, kevyt)
Lajittele vaatteet likaisuuden mukaan.
- Väri (valkoiset, vaaleat, tummat)
Erottele valkoinen pyykin vaaleista ja tummista.
- Nukka (nukkaavat, nukkaantuvat)
Pese nukkaavat ja nukkaantuvat vaatteet erillään.

3. Vaatteiden huolto ennen pesukoneeseen panoa

Pese samassa koneellisessa suuria ja pieniä vaatteita. Pane suuret vaatteet koneeseen ensin.

Niitä saa olla koneellisesta enintään puolet. Älä pese vaatteita yksittäin.

Tällöin pyykin saattaa jakaantua epätasaisesti. Lisää muutama samankaltainen vaate.

- Tyhjennä kaikki taskut. Naulat, hiuspinnit, tulitikut, kynät, kolikot ja avaimet saattavat vahingoittaa sekä pesukonetta että pyykinä.
- Sulje vetoketjut, soljet ja nauhat, jotta ne eivät tartu kiinni muihin vaatteisiin.
- Esikäsittele lika ja tahrat hieromalla niihin hieman veteen liuotettua pesuainetta (kaulukset ja hihansuut). Näin lika lähtee helpommin.
- Tarkista, että luukun kumitiivisteeseen poimuhihin ei ole jäänyt pieniä esineitä.
- Tarkista, että rummussa ei ole pyykinä.

⚠ HUOMAUTUS

- Valitse ennen ensimmäistä pesukertaa pesuohjelma (Puuvilla 60°C, lisää puolikas määrä pesuainetta) ja käynnistä se ilman pyykinä. Tämä poistaa rummusta mahdolliset valmistuksesta jääneet epäpuhtaudet.

Pesukoneen käyttö

■ Pesuohjelmataulukko

• Valitse pesuohjelma pyykkityypin mukaan.

| Ohjelma | Kuvaus | Materiaalityyppi | Lämpötila | Enimm- äismäärä |
|--|---|--|------------------------------|---|
| Puuvilla | Varmistaa parhaan pesutuloksen yhdistämällä rummun monia pyöritystapoja. | Värikköiset vaatteet (paidat, yöpuvut, pyjamat, jne) ja normaalisti likaantunut puuvilla (alusvaatteet). | 40°C (Kylmä 95 asteeseen) | Pesukoneen ilmoitettu maksimikapasiteetti |
| Puuvilla-Eko | Puhdasta vähemmällä energialla. | | 60°C (Kylmä 60 asteeseen) | |
| Tekokuidut | Tämä ohjelma on tarkoitettu vaatteille ja tekstiileille, joita ei tarvitse siiltää. | Keinokuiduille, kuten polyamidi, akryyli ja polyesteri. | 40°C (Kylmä 60 asteeseen) | Vähemmän kuin 5,5 kg |
| Sekalainen pyykki | Mahdollistaa erilaisen pyykin pesemisen samalla kerralla. | Sekalaiselle puuvilla- ja keinokuitupyykille. | 40°C (Kylmä 40 asteeseen) | |
| Allergia-ohjelma | Poistaa allergeenit, kuten punkit, siitepölyn ja lemmikkien hiileen. | Puuvillalle alusvaatteille, vuodevaatteille, vauvanvaatteille. | 60°C | Vähemmän kuin 3,0 kg |
| Hiljainen yöohjelma | Tämä pesuohjelma toimii mahdollisimman hiljaisesti. | Värinsä pitävälle puuvillavaatteille, kuten paidoille, pyjamille, farkuille ja alusvaatteille. | 40°C (Kylmä 60 asteeseen) | Vähemmän kuin 11,0 kg |
| Höyryohjelma (Höyryllä raikastus) | Poistaa hajut ja vähentää rypynyä 20 minuutin höyrytyksellä. | Sekalaisille puuvillavaatteille, polyesteripaidoille, puseroille. | Ei vaihtoehtoa | 3 vaatekappaletta |
| Vuodevaatteet | Tämä ohjelma on tarkoitettu tilaa vievälle pyykille, kuten tyyneille, peitteille ja sohvapäällisille. | Paksut ja pehmustetut tekstiilit, kuten peitteet, tynnyt ja sohvapäällykset. | | 1 tuote |
| Ulkoiluvaatteet | Tämä ohjelma sopii kuntoiluvaatteille, kuten tuulipuvuille. | Coolmax, Goretex, Fleece ja Sympatex | 40°C (Kylmä 40 asteeseen) | Vähemmän kuin 3,0 kg |
| Villa  | Tämä on tarkoitettu villavaatteille. (Käytä konepestävälle villalle tarkoitettua pesuainetta). | Konepesun kestävä villa. (vain Pure New Wool) | | |
| Pikapesu 30 | Tässä ohjelmassa pestään nopeasti pienehkö määrä vain vähän likaisia vaatteita. | Vain vähän likainen kirjopyykki. | 30°C (Kylmä 40 asteeseen) | |
| Vain Kuivaus | Käytät vain kuivainta ilman pyykinpesua. | Märkä pyykki, joka on vain kuivattava. | – | Vähemmän kuin 8,0 kg |
| Pesu+Kuivaus | Tämä ohjelma pesee ja kuivaa saman ohjelman aikana. | Pieni pyykkimäärä voidaan kuivata. | 40°C (Kylmä 95 asteeseen) | |
| Huuhtelu+ Linkous | Käytä vaatteisiin, jotka tarvitsevat vain huuhtelua tai lisähuuhtelua pyykin huuhteluaineella. | Normaalit kankaat, jotka voidaan pestä. | – | Pesukoneen ilmoitettu maksimikapasiteetti |

Pesukoneen käyttö

■ Kuivausohjelmataulukko

| Ohjelma | Materiaalityyppi | Enimmäismäärä |
|---------------------------------------|---|---------------|
| Eko Kuivaus | Puuvilla- ja pellavakankaat, esimerkiksi puuvillapyyhe, t-paidat, liinavaatepyykki. | 8,0 kg |
| Kaappikuiva | | |
| Normaali Eko Kuivaus | | |
| Silityskuiva | Silitettävät puuvilla- tai pellavakankaat. | 8,0 kg |
| Kuivaus matalalla lämpötilalla | Easy care tekstiilit, easy care tekokuitukankaat, vaatteiden sekapesuohjelma | 5,0 kg |
| Aikakuivaus 30min. | – | 0,5 kg |
| Aikakuivaus 60min. | – | 1,5 kg |
| Aikakuivaus 120min. | – | 3,0 kg |

- Veden lämpötila: Valitse pyykille sopiva veden lämpötila. Noudata aina vaateen valmistajan antamia pesuohjeita.
- Aseta ohjelma "Pesu: Puuvilla-Eko 60°C + Pesutehon lisäys + 1600rpm" ja "Kuivaus: Normaali Eko Kuivaus (ensimmäisen kuivaussyklin kuormitus 6,0 kg, toisen kuivaussyklin kuormitus: 6,0 kg)" testaus EN50229-normin mukaan.
- Vedenpaineen, veden kovuuden, vedensyötön lämpötilan, huonelämpötilan, pyykkikuorman ja -tyypin, likaisuusasteen ja käytettävän puhdistusaineen, päävirransyötön poikkeamat ja valitun lisätoiminnan testitulokset riippuvat näistä tekijöistä.



WOOLMARK
APPAREL CARE

Woolmark on hyväksynyt tämän pesukoneen villapesuohjelman konepestävien Woolmarktuotteiden pesuun sillä edellytyksellä, että pesussa noudatetaan vaatekappaleeseen kiinnitettyä pesuohjetta sekä tämän pesukoneen valmistajan käyttöohjetta.

⚠ HUOMAUTUS

- Suosittelemme neutraalia pesuainetta.
- Villapesuohjelmaan sisältyy hidas hellävarainen linkous.
- Valitse pesuohjelman suurin valittavissa oleva linkousnopeus parhaan kuivaustuloksen varmistamiseksi.
- Silloin, kun yhdessä ohjelmassa pestävän pyykin määrä ei ole suurempi, kuin ohjelman suurin sallittu kuivauspaino, suositellaan pesua ja kuivausta yhtenä peräkkäisenä tapahtumana.

Pesukoneen käyttö

■ Lisätoiminnot

| Ohjelma | Oletusohjelma | | | | Pesu | | |
|---|---------------|-----------|----------|---------|-------------------|------------------|----------|
| | Ajastus | Höyrypesu | Suosikki | Esipesu | Pesuaian lyhennys | Pesutehon lisäys | Normaali |
| Puuvilla | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Puuvilla-Eko | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Tekokuidut | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Sekalainen pyykki | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Allergiaohjelma | ● | ● * | ● | | | ● | ● |
| Hiljainen yöohjelma | ● | | ● | ● | ● | ● | ● |
| Höyryohjelma (Höyryllä raikastus) | | ● * | ● | | | | |
| Vuodevaatteet | ● | ● | ● | | ● | ● | ● |
| Ulkoiluvaatteet | ● | | ● | | ● | ● | ● |
| Villa  | ● | | ● | | | ● | ● |
| Pikapesu 30 | ● | | ● | | | ● | ● |
| Vain Kuivaus | ● | | ● | | | | |
| Pesu+Kuivaus | ● | | ● | ● | ● | ● | ● |
| Huuhtelu+Linkous | ● | | ● | | | | |

* : Tämä vaihtoehto kuuluu ohjelmaan automaattisesti, eikä sitä voi poistaa.

** : Tämä toiminto on automaattisesti mukana ohjelmassa, mutta voit kytkeä sen halutessasi pois.

Pesukoneen käyttö

| | Lisähuuhtelu | | | | | Kuivaus |
|--|------------------------------------|--------------------------------|----------------------------|--------------|----------|----------------|
| | Lisähuuhtelu+ Pyykki jää veteen | Normaali+ Pyykki jää veteen | Lisähuuhtelu ⁺⁺ | Lisähuuhtelu | Normaali | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | | | | | | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | | | | | | ● [*] |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● [*] |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |

Pesukoneen käyttö

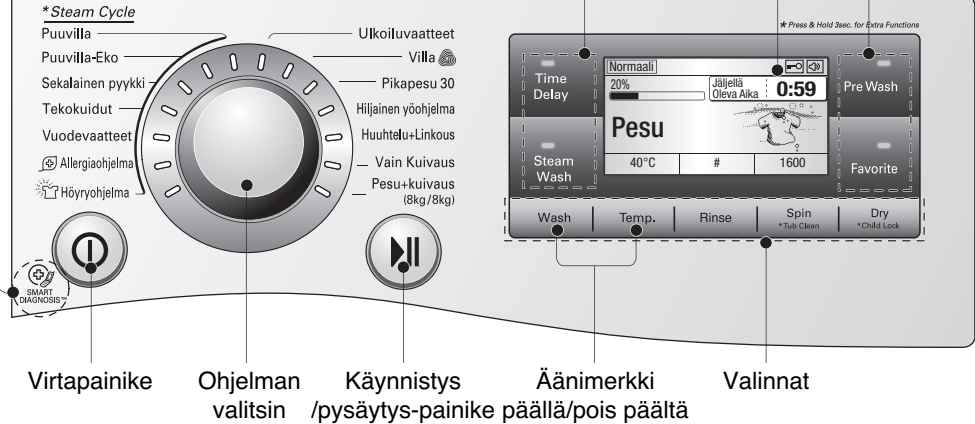
■ Käyttötiedot

| Ohjelma | Max RPM |
|---|---------|
| Puuvilla | 1600 |
| Puuvilla-Eko | 1600 |
| Tekokuidut | 1000 |
| Sekalainen pyykki | 1600 |
| Allergiaohjelma | 1600 |
| Hiljainen yöohjelma | 1000 |
| Höyryohjelma (Höyryllä raikastus) | – |
| Vuodevaatteet | 1000 |
| Ulkoiluvaatteet | 800 |
| Villa  | 800 |
| Pikapesu 30 | 1600 |
| Vain Kuivaus | 1600 |
| Pesu+Kuivaus | 1600 |
| Huuhtelu+Linkous | 1600 |

Pesukoneen käyttö

■ Ohjauspaneeli

SMARTDIAGNOSIS™ -toiminto löytyy vain tuotteista, jotka on merkitty "SMARTDIAGNOSIS™" -merkinnällä.



Virta

- Kone Käynnistetään ja virta katkaistaan virtakytöntä painamalla.
- Ajustustoiminto peruutetaan tätä painiketta painamalla.

Ohjelman valitsin

- Valittavana on erilaisia ohjelmia pyykin ominaisuuksien mukaan.
- Kun toiminto tai ohjelma on aktivoitu, sitä vastaava valo syttyy.

Käynnistys/Pysäytys

- **Käynnistys/Pysäytys**-painiketta käytetään pesuohjelman käynnistämiseen tai pysäyttämiseen.
- Mikäli pesuohjelma on syytä pysäyttää väliaikaisesti, paina **Käynnistys/Pysäytys**-painiketta.
- Kun ohjelma on keskeytetty, virta katkeaa automaattisesti 4 minuutin kuluttua.

Lisätietoja ohjelmasta

- Valitse näiden painikkeiden avulla haluamasi lisätoiminnot pesuohjelmaan.

LCD-näyttö

- Näyttö näyttää valitut toiminnot, arvon jäljellä olevasta pesuajasta, Valinnat ja pesukoneen viestien tilan. Näyttö on päällä koko ohjelman ajan.

Valinnat

- Tästä voit valita asetukset. Tehtyäsi valinnat, niiden merkit syttyvät näyttöön.

Kielen valinta

- Koneen oletuskieli on englanti. Kielen valintaa voidaan muuttaa vain LCDnäytön ollessa päällä. Kytke koneeseen virta Virtakytin-painikkella ja paina Ajustus ja Höyrypesu -painiketta 3 sekunnin ajan, kunnes Select a Language -kielenvaihtovalikko tulee näkyviin.



Pesukoneen käyttö

■ Lisävalinnat

Ajastus (Time Delay)

Ajastimella voit siirtää pesun loppumisaikaa. Pyykinpesukone käynnistyy automaattisesti ja pysähtyy määritetyn ajan kuluttua.

● HUOMAUTUS

- Ajastimen osoittama aika on se aika joka kuluu siihen hetkeen, jolloin ohjelma on suoritettu loppuun. Todellinen pesuaika saattaa vaihdella vedenoton, lämpötilan ja muiden tekijöiden mukaan..

1. Paina virtapainiketta.
2. Valitse ohjelma.
3. Paina Ajastus-painiketta ja aseta haluamasi pesun päättymisaika.
4. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

Höyrypesu (Steam Wash)

Höyrypesu parantaa pesutulosta ja alentaa energiankulutusta. Höyry on lisätoiminto, joka voidaan valita haluttuun pesuohjelmaan.

1. Paina virtapainiketta.
2. Valitse sellainen pesuohjelma, johon voidaan lisätä höyrypesu (kyseiset ohjelmat lueteltu alla).
3. Paina **Höyrypesu**(Steam Wash)-painiketta.
4. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

► Höyrypesu

- Höyrypesua on hyvä käyttää likaisen pyykin, alusvaatteiden ja lastenvaatteiden puhdistamiseen.
- Sitä voidaan käyttää seuraavien ohjelmien kanssa: **Puuvilla, Puuvilla-Eko, Sekalainen pyykki, Tekokuidut, Vuodevaatteet, Allergiaohjelma ja Höyryohjelma.**
- Höyryraikastusohjelma käyttää aina höyryä (ei laisinkaan vettä).
- Älä käytä höyrypesua hienopestävien tekstiilien, kuten villan, silkkin ja värjäävien tekstiilien pesemiseen.

Suosikki (Favorite)

Suosikkiohjelman avulla voit tallentaa räätälöidyn ohjelman tulevaa tarvetta varten.

1. Paina virtapainiketta.
2. Valitse ohjelma.
3. Valitse asetukset (pesutapa, huuhteluiden määrä, linkousnopeus, veden lämpötila jne.).
4. Pidä Suosikkiohjelma (Favorite)-painiketta painettuna 3 sekunnin ajan.

Suosikkiohjelmasi on nyt tallennettu tulevaa tarvetta varten.

Voit käyttää ohjelmaa valitsemalla Suosikkiohjelman ja painamalla Käynnistys/pysäytys-painiketta.

Esipesu (Pre Wash)

Jos pyykki on hyvin likaista, kannattaa valita tehokas esipesuohjelma.

1. Paina virtapainiketta.
2. Valitse ohjelma.
3. Paina **Esipesu** (Pre Wash)-painiketta.
4. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

Pesukoneen käyttö

■ Valinnat

Pesutehon valinta

- **Pesuaajan lyhennys** (Time Save): Tämä valinta lyhentää pesuaikaa.
- **Pesutehon lisäys** (Intensive): Jos pyykki on normaalia likaisempaa, kannattaa käyttää tehokasta pidennettyä ohjelmaa.

Huuhtelu (Rinse)

- **Lisähuuhtelu + Pyykki jää veteen** (Rinse+Hold): Lisähuuhtelu, johon ohjelma päättyy. Voit tyhjentää pyykinpesukoneen painamalla käynnistyspainiketta.
- **Normaali + Pyykki jää veteen** (Normal+Hold): Ohjelma päättyy huuhtelun jälkeen. Voit tyhjentää pyykinpesukoneen painamalla käynnistyspainiketta.
- **Lisähuuhtelu+** (Rinse++): Kaksi lisähuuhtelua.
- **Lisähuuhtelu** (Rinse+): Yksi lisähuuhtelu.

Linkous (Spin)

- Linkousteho voidaan valita painelemalla Linkous (Spin) -nappia.

Veden lämpötila (Temp.)

- Voit valita Veden lämpötilan painamalla Veden lämpötila (Temp.)-painiketta.
 - Kylmä (hanasta tulevaa vettä ei lämmitetä)
 - 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C
- Veden lämpötila voidaan valita ohjelman ja pyykkityypin mukaan.

■ Muut toiminnot

Pelkkä linkous

1. Paina virtapainiketta.
2. Valitse linkousnopeus.
3. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

🚫 HUOMAUTUS

- Mikäli "0 / Ei linkousta"-toiminto on valittu, pesukone pyörii ohjelman loputtua hiljalleen hetken aikaa veden tyhjentämiseksi.

Höyryraikastusohjelma

1. Paina virtapainiketta.
2. Valitse Höyryohjelma-ohjelma.
3. Painele Höyrypesu (Steam Wash)-painiketta, kunnes oikea vaatekappaleiden määrä näkyy näytössä (1-3).
4. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.

🚫 HUOMAUTUS

- Parhaan tehon saavuttamiseksi laita koneeseen enintään 3 vaatekappaletta.
Kun Höyryohjelma-ohjelma päättyy, pyykki pyörii koneessa hiljalleen 30 minuutin ajan rypistymisen vähentämiseksi. Tällöin voit avata luukun painamalla mitä tahansa painiketta.

Pesukoneen käyttö

■ Lapsilukko

Lukitse kaikki säätöpainikkeet, kun haluat estää asetusten muuttamisen. Lapsilukkoa voidaan käyttää vain pesuohjelman käynnistyttyä.

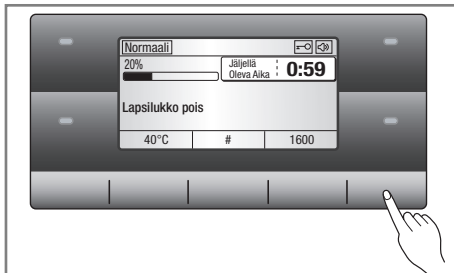


Säätöpaneelin lukitseminen eli lapsilukon kytkeminen

1. Paina Lapsilukko-painiketta.
2. Kuulet äänimerkin ja LCD-näyttö tulee hetkeksi merkki "🔒".
Kun lapsilukko on päällä, kaikki painikkeet virtapainiketta lukuun ottamatta on lukittu.

ⓘ HUOMAUTUS

- Kun lapsilukko on päällä, LCD-näyttö vaihtelee "🔒"-merkki ja jäljellä oleva ohjelma-aika. Virran katkaiseminen ei nollaa lapsilukkoasetusta. Lapsilukko on otettava pois käytöstä ennen kuin voit käyttää muita toimintoja.

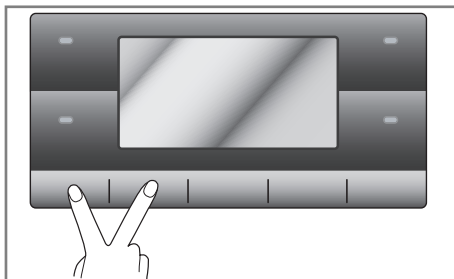


Säätöpaneelin lukituksen poistaminen

1. Paina Lapsilukko-painiketta.
2. Kuulet äänimerkin ja LCD-näyttö tulee käynnissä olevan ohjelman jäljellä oleva aika.

■ Äänimerkki päällä/pois päältä

Äänimerkki päällä/pois päältä-toiminto voidaan asettaa vain pesuohjelman aikana.



1. Paina virtapainiketta.
2. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.
3. Paina Pesu (Wash) ja Veden lämpötila (Temp.)-painikkeita yhtä aikaa 3 sekunnin ajan äänimerkkitoiminnon asettamiseksi.
Kun äänimerkkitoiminto on asetettu, asetus pysyy muistissa myös virrankatkaisun jälkeen.

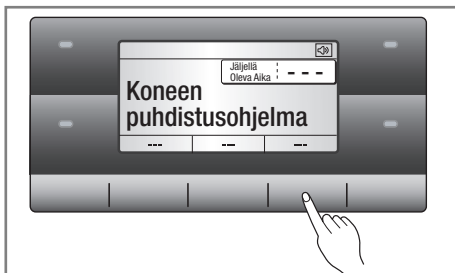
ⓘ HUOMAUTUS

- Jos haluat ottaa äänimerkin pois käytöstä, toista prosessi.

Pesukoneen käyttö

■ Koneen puhdistusohjelma (Tub Clean)

Koneen puhdistusohjelma on pesukoneen sisäosien puhdistamiseen tarkoitettu erikoisohjelma, jossa käytetään runsaasti vettä ja suurehkoa linkousnopeutta. Käytä puhdistusohjelmaa säännöllisesti.



1. Poista pyykit koneesta ja sulje luukku.
2. Avaa pesuainelokero ja lisää pesuainelokeroon nestemäistä valkaisuainetta (esim. Calgon).
3. Sulje pesuainelokero varovasti.
4. Kytke koneeseen virta ja pidä sitten **Koneen puhdistusohjelma**-painiketta (Tub Clean) painettuna 3 sekunnin ajan. LCD-näyttö tulee merkki Koneen puhdistusohjelma.
5. Paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta.
6. Kun ohjelma on valmis, avaa luukku ja anna luukun, palkeiden ja lasiosan kuivua.

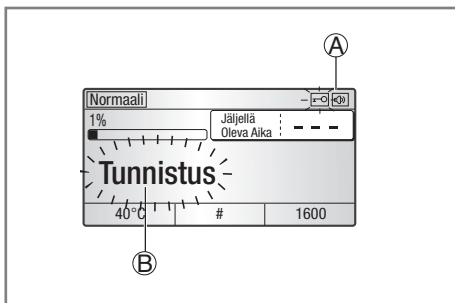
▲ HUOMAUTUS

- Älä käytä pesuainetta puhdistusohjelman aikana.
- Liiallinen vaahto voi aiheuttaa vuodon.
- "Tub Clean" -teksti näytetään LCD-näytössä 30 ohjelman välein. Sitten käynnistä Tub Clean. Olkaa hyvä ja valitkaa Tub Clean ohjelma pesun jälkeen. Olkaa hyvä ja tyhjentäkää kone, sitten painakaa Tub Clean näppäintä.

▲ HUOMIO

- Huolehdi siitä, etteivät lapset kiipeä rumpuun luukun ollessa auki.

■ Luukun lukitus ja Tunnistus

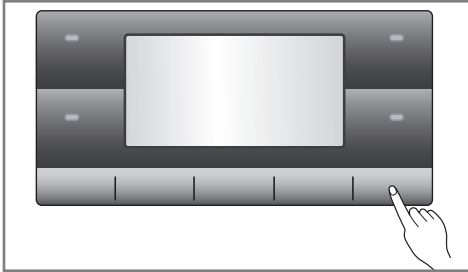


- **A Luukun lukitus**-Turvallisuuksyistä luukku lukittuu koneen ollessa käytössä. Tällöin Luukun lukitus -merkkivalo syttyy. Luukun avaaminen on turvallista, kun merkkivalo on sammunut.
- **B Tunnistus**-merkkivalo syttyy pesuohjelman alussa, kun kone pyörii hiljalleen ja määrittää, kuinka paljon rumpuun on laitettu pyykkiä. Tämä kestää hetkisen.

Pesukoneen käyttö

■ Kuivaus

- Kylmävesihana tulee jättää auki kuivausjakson ajaksi.



- Tämän pesukoneen ja kuivaimen automaattinen toiminta pesuun ja kuivaukseen voidaan valita helposti.
- Tasaisimman kuivaustuloksen saamiseksi varmista, että kaikki vaatekappaleet ovat samanlaista materiaalia ja saman paksuisia.
- Älä ylikuormita kuivaajaa täyttämällä rumpua liiallisella vaatemäärällä. Vaatteiden on voitava liikkua rummussa vapaasti.
- Jos avaat luukun ja poistat vaatteita ennen ohjelman loppua, muista painaa Start/Pause-näppäintä (käynnistys/pysäytys).
- Koskettamalla kuivausnäppäintä (Dry), voit valita: Normaali Eko Kuivaus – Kaappikuiva – Silityskuiva – Kuivaus matalalla lämpötilalla – 120 – 60 – 30 – Eko Kuivaus.
- Kuivauksen lopussa ilmestyy ”Jäähdytys”. Ohjelma voidaan lopettaa painamalla ”käynnistys/pysäytys”-painiketta . Jos et paina ”käynnistys/pysäytys”-painiketta, ohjelma päättyy noin 4 tunnin kuluttua. ”Jäähdytys” jäähdytysyyskli.

● HUOMAUTUS

- Kun keskeytät koneen toiminnan ennen kuivausjakson loppua, kuivauspuhaltimen moottori voi jäädä pyörimään ja pysähtyy itse 60 sekunnin kuluttua.

1. Automaattiset kuivausohjelmat

- Käytä automaattisia kuivausjaksoja useimmissa tapauksissa. Elektroniset tunnistimet mittaavat poistoilman lämpöä, jonka mukaan kone lisää ja vähentää kuivauslämpötilaa nopeimman reaktio-ajan ja tarkan lämpötilan ohjauksen toteuttamiseksi.
- Suositeltava automaattinen kuivausohjelma vaatetyyppien mukaan.
 - a) Kuivaus matalalla lämpötilalla : Valitse keinokuiduille.
 - b) Silityskuiva : Jos aiot silittää vaatteet kuivauksen jälkeen.
 - c) Normaali Eko Kuivaus : Valitse puuvillalle - Tämä ohjelma lyhentää ohjelman pituutta ja energian kulutusta ohjelman aikana.
 - d) Kaappikuiva : Valitse puuvillalle
 - e) Eko Kuivaus : Erityisohjelma vedenkäytön vähentämiseksi kuivauksen aikana.
 - f) Aikakuivaus (30/60/120 minuuttia)
 - 30 min. : Puuvilla/pyyhe 0,5 kg
 - 60 min. : Puuvilla/pyyhe 1,5 kg
 - 120 min. : Puuvilla/pyyhe 3,0 kg

● HUOMAUTUS

- Arvioitu kuivumisaika vaihtelee todellisesta kuivumisajasta automaattisessa tilassa. Kankaan tyyppi, kuivausmäärä, ja valittu kuivuusaste vaikuttavat kuivausaikaan.
- Kuivausajan 11 viimeisen minuutin aikana tunnistin (Termistori) tunnistaa vaatteiden kuivuustilan. Kun kuivuustila on alhainen, syklin aikaa lisätään enintään 10 minuuttia ja näyttöikkunassa näkyy ”11” minuuttia.

Pesukoneen käyttö

2. Kuivausaikaopas

- Voit valita kuivausajan koskettamalla kuivausnäppäintä (Dry).
- Kuivausohjelman pituus voi olla enintään 240 minuuttia. Jos valitaan vain kuivaus, kuivausohjelma alkaa linkouksen jälkeen.
- Nämä kuivumisajat ovat ohjeellisia ja niiden avulla voit asettaa kuivausohjelman käsin. Kuivumisaika voi vaihdella paljonkin riippuen kosteudesta, huoneenlämmöstä ja kangastyypistä ja oma kokemuksesi on paras oppaasi.

Villakankaat

- Älä kuivaa villavaatteita rumpukuivaimessa. Asettele ne varovasti alkuperäiseen muotoonsa ja tasokuivaa.

Kudotut ja neulemateriaalit

- Jotkut kudotut ja neulemateriaalit voivat kutistua vaihtelevasti ja niiden laadusta riippuen.
- Venyttele niitä aina välittömästi kuivauksen jälkeen.

Kestoprässätyt ja synteettiset materiaalit

- Älä ylikuormita kuivaintasi
- Ota kestoprässätyt tekstiilit ulos heti kun kuivain pysähtyy ryppyjen pienentämiseksi.

Kuitu- tai nahkamateriaalit

- Tarkista aina valmistajan ohjeet.

Vauvanvaatteet ja yöpuvut

- Tarkista aina valmistajan ohjeet.

Kumi ja muovit

- Älä kuivaa mitään kumista tai muovista valmistettuja tai niitä sisältäviä tuotteita, esimerkiksi:
 - a) Esiliinat, ruokalaput, tuolien päällykset
 - b) Verhot ja pöytäliinat
 - c) Kylpyhuoneen matot

Lasikuitu

- Älä kuivaa lasikuituesineitä kuivaimessasi. Koneeseen jäävät lasikuitujäänteet voivat juuttua vaatteisiisi ja kun käytät niitä seuraavan kerran, aiheuttaa ihoärsytystä.

3. Kuivauksen loppuminen

- Kun kuivaus on päättynyt, "Jäähdytys" [Cool Down / jäähdytys] näkyy Multi-näytöllä.
- Jäähdytys alkaa automaattisesti kuivausjakson päättyessä.
- Jos et poista vaatteita kuivaimesta heti sen pysähtyessä, voi syntyä ryppyjä.
- Jäähdytystoiminnassa kone pyörähtää, järjesteleee ja nytkäyttelee vaatteita tuntien ajan.
- "Jäähdytys" -viesti pysyy näytössä kunnes vaatteet poistetaan tai kun käynnistys / pysäytysnäppäintä painetaan.

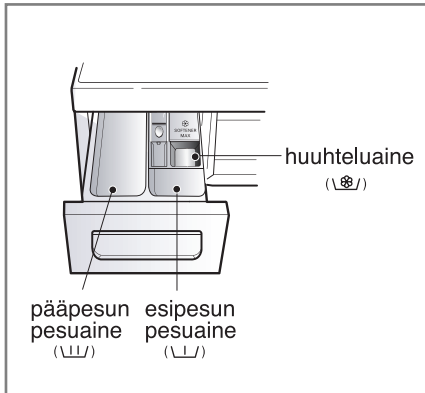
HUOMAUTUS




- "Jäähdytys" tarkoittaa rypistymisen estoa. Kuivaus on suoritettu loppuun. Paina jotain näppäintä ja ota vaatteet pois koneesta.

Pesuaineen annostelu

■ Pesu- ja huuhteluaineiden annostelu

► Pesuainelokero

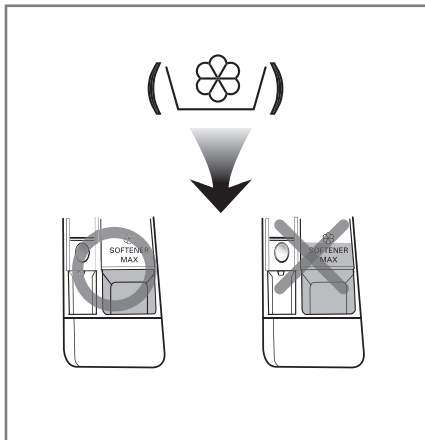


- Vain pääpesu → 
- Esipesu + pääpesu →  • 

⚠ VAROITUS

- Pidä kaikki pesuaineet lasten ulottumattomissa myrkytysvaaran vuoksi.
- Liika pesuaineen, valkaisuaineen tai huuhteluaineen annostelu voi aiheuttaa ylivuodon.
- Annostele vain tarvittava määrä pesuainetta.

► Huuhteluaineen annostelu



- Älä ylitä enimmäismäärän merkkiä. Ylityttö saattaa johtaa siihen, että huuhteluainetta pääsee koneeseen liian aikaisin, jolloin se saattaa tahrata vaatteita. Sulje pesuainelokero varovasti.
- Älä jätä huuhteluainetta lokeroon pidemmäksi ajaksi kuin kahdeksi päiväksi (huuhteluaine saattaa kovettua).
- Kone ottaa huuhteluaineen automaattisesti huuhtelun yhteydessä.
- Älä avaa pesuainelokerikkoa koneen ottaessa vettä.
- Älä käytä liuottimia (kuten bentseeniä jne.).

⚠ HUOMAUTUS

- Älä annostele huuhteluainetta suoraan kankaalle.

Pesuaineen annostelu

► Pesuaineen annostelu

- Pesuainetta tulee käyttää maksimissaan pakkauksen kyljessä olevien valmistajan antamien ohjeiden mukaan.
- Jos pesuainetta annostellaan liikaa, rumpuun kehittyä liikaa vaahtoa, joka huonontaa pesutulosta ja kuormittaa laitetta.
- Suosittelemme käytettävän jauhemaista pesuainetta parhaan pesutuloksen saavuttamiseksi.
- Jos haluat käyttää nestemäistä pesuainetta, noudata pesuainevalmistajan antamia ohjeita annosteluun.
- Voit käyttää nestemäistä pesuainetta normaalisti annostelemalla pesuainelokeroon mikäli et käytä ajastinta vaan käynnistät pesuohjelman välittömästi.
- Älä käytä nestemäistä pesuainetta käyttäessäsi pesukoneen ajastinta tai käyttäessäsi esipesua (PreWash).
- Jos vaahtoa on liikaa, vähennä pesuaineen määrää.
- Pesuaineen annostelua voidaan muuttaa veden lämpötilan, veden kovuuden, pyykin määrän ja likaisuuden mukaan. Paras pesutulos saadaan välttämällä vaahton muodostusta.

▲ VAROITUS

• Älä anna pesuaineen kovettua.

Kovettunut pesuaine voi johtaa tukoksiin ja huonontaa huuhtelutulosta. Se voi myös aiheuttaa ei-toivottua hajua pyykkiin.

- Älkää kaatako valkaisuainetta suoraan pyykin päälle tai rumpuun, sillä se saattaa vahingoittaa kangasta.

▲ HUOMAUTUS

- Täysi koneellinen: valmistajan ohjeiden mukaan.
- Vajaa koneellinen: 3/4 normaalista annostuksesta.
- Vähimmäiskoneellinen: 1/2 täydestä koneellisesta.

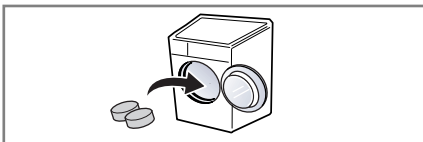
- Pesuaine otetaan lokerosta pesuohjelman alussa.

► Vedenpehmennin

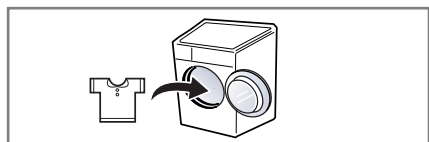


- Vedenpehennintä (esim. Calgon) voi käyttää erittäin kovan veden alueilla, jotta voidaan vähentää pesuaineen käyttöä. Laimenna pakkauksen ohjeiden mukaan. Lisää ensin pesuaine ja sitten vedenpehennin.
- Käytä pesuainetta sama määrä kuin pehmeälle vedelle.

► Pesutablettien käyttö



1. Avaa luukku ja pane pesutabletti suoraan rumpuun.




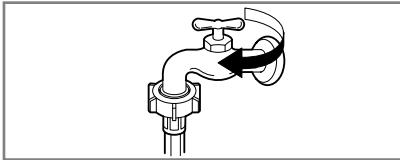
2. Täytä rumpu pyykillä ja sulje luukku.

Huolto

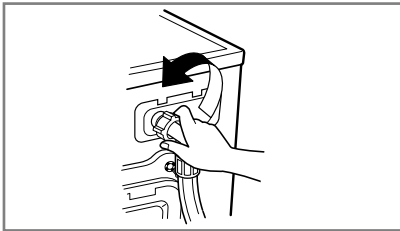
- Ennen koneen sisustan puhdistusta tulee verkkojohto irrottaa pistorasiasta sähköiskun tai sen vaaran välttämiseksi.
- Sulje täyttöhana, jos pesukone jää yksin pitkäksi aikaa (esimerkiksi loman ajaksi), erityisesti jos koneen läheisyydessä ei ole lattiakaivoa.
- Kun pesukone heitetään pois, sen verkkovirtajohto tulee irrottaa ja hävittää.
- Samoin myös luukun lukituslaite tulee hävittää. Näin pesukone on turvallisempi lapsille.

■ Täyttösuodatin

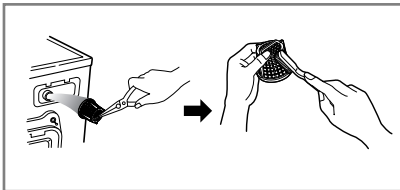
- Mikäli vesi ei pääse pesuainelokerikkoon, näytöllä vilkkuu vikailmoitus " ".
- Mikäli vesi on kovaa tai siinä on kalkkisaostumia, täyttösuodatin saattaa tukkeutua helposti. Sen vuoksi se kannattaa puhdistaa aika ajoin.



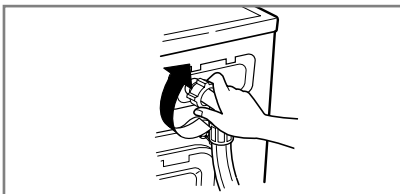
1. Sulje vesihana.



2. Kierrä irti täyttöletku.



3. Puhdista suodatin kovaharjaksisella harjalla.



4. Aseta täyttöletku paikalleen ja kiristä liitos.

Huolto

■ Nukkasihti

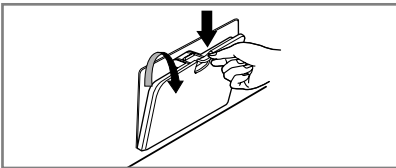
- Nukkasihti kerää pyykin seassa olevat irtolangat ja pienet esineet.
Tarkista nukkasihti säännöllisin väliajoin, jotta kone toimisi mahdollisimman hyvin.

▲ HUOMIO

- Tyhjennä kone ensin poistoletkun avulla ja avaa sitten nukkasihti ja poista siellä olevat esineet.

Koneesta tuleva vesi saattaa olla kuumaa.

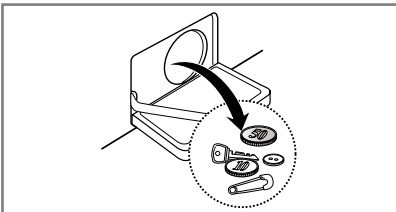
- Anna veden jäähtyä ennen nukkasihdin puhdistamista, hätätyhjennystä tai luukun avaamista hätätilanteessa.



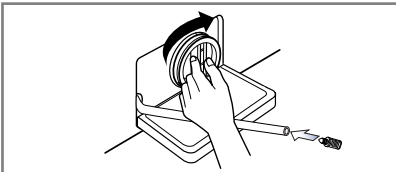
1. Avaa alavaipan suojus.
Vedä poistoletku ulos.



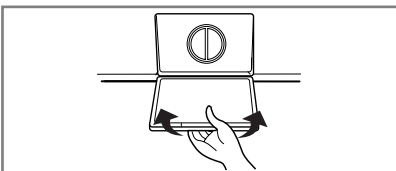
2. Irrota poistoletkun korkki.
Avaa nukkasihti kääntämällä vasemmalle.



3. Poista mahdolliset vieraat esineet nukkasihdistä.



4. Kierrä puhdistuksen jälkeen nukkasihti paikoilleen ja laita poistoletkun korkki paikoilleen.

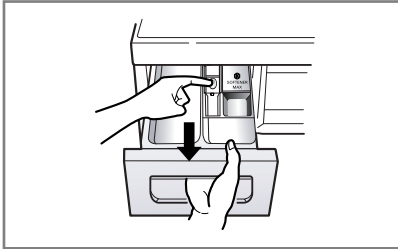


5. Sulje alavaipan suojus.

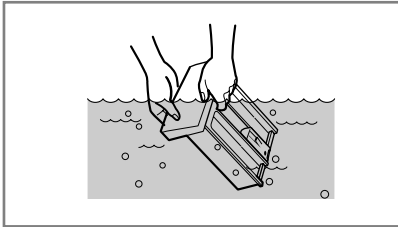
Huolto

■ Pesuainelokero

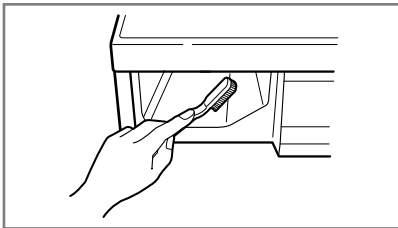
- Pesuainetta ja huuhteluainetta saattaa ajan mittaan jäädä pesuainelokeroon.
- Puhdista lokero silloin tällöin juoksevalla vedellä.
- Lokeron voi tarvittaessa irrottaa koneesta painamalla salpaa alaspäin ja vetämällä lokero ulos.
- Puhdistuksen helpottamiseksi huuhteluainelokeron yläosan voi irrottaa.



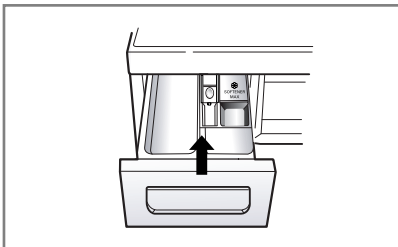
1. Vedä pesuainelokero ulos.



2. Puhdista lokero juoksevan veden alla.



3. Poista pesuainejäämät esim. vanhalla hammasharjalla.



4. Laita lokero takaisin paikalleen.

Huolto

■ Pesukoneen rumpu

- Mikäli pesukonetta käytetään alueella, jolla vesi on kovaa, kalkkisaostumia kerääntyy paikkoihin, joista niitä on vaikea havaita ja poistaa. Ajan mittaan saostumat aiheuttavat tukkeutumia laitteissa ja mikäli niitä ei tarkisteta säännöllisesti, laitteet saattavat rikkoutua.
- Vaikka pesukoneen rumpu on valmistettu ruostumattomasta teräksestä, pienet metalliesineet (mm. paperiliittimet ja hakaneulat) saattavat aiheuttaa sille ruostevaurioita.
- Pesukoneen rumpu on syytä puhdistaa säännöllisesti.
- Kalkinpoistoainetta tai väri-tai valkaisuaineita käytettäessä on syytä varmistaa, että ne soveltuvat pesukoneessa käytettäviksi.
- Kalkinpoistoaine saattaa sisältää pesukonetta vahingoittavia ainesosia.
- Tahrat tulee poistaa ruostumattomalle teräkselle tarkoitetulla puhdistusaineella.
- Puhdistukseen ei saa käyttää teräsvillaa.

■ Pesukoneen puhdistus

► Ulkopinnat

- Pesukoneesta huolehtiminen pidentää sen käyttöikä.
- Koneen ulkopinta voidaan puhdistaa lämpimällä vedellä ja miedolla, naarmuttamattomalla talouspuhdistusaineella.
- Puhdista roiskeet aina välittömästi. Pyyhi kostealla rievulla.
- Vältä pintamateriaalin vahingoittamista terävillä esineillä.
- Älä käytä metyleenialkoholia, liuottimia tai muita vastaavia tuotteita.

► Sisäosat

- Pyyhi koneen luukun ympäristö, kumitiivisteiden poimut ja luukun lasi.
- Voit pestä koneen sisäosat tehokkaasti käyttämällä koneen puhdistusohjelmaa (ks. sivu 23).
- Toista tarvittaessa.

▲ HUOMAUTUS

- Poista kovan veden aiheuttamat saostumat vain pesuaineilla, jotka soveltuvat pesukoneessa käytettäviksi.

■ Talvisäilytysohjeet

Mikäli kone pannaan talveksi säilöön tiloihin, joiden lämpötila saattaa laskea alle nollan tai mikäli sitä siirretään pakkasessa, on syytä noudattaa seuraavia talvisäilytysohjeita, jotta kone ei vahingoittuisi.

- Sulje vesihana.
- Irrota täyttöletku hanasta ja poista letkuun mahdollisesti jäänyt vesi.
- Liitä verkkojohto maadoitettuun pistorasiaan.
- Lisää koneeseen 3,8 litraa myrkytöntä vapaa-ajan ajoneuvojen jäänestoainetta rummun tyhjentämiseen. Sulje luukku.
- Käynnistä linkous ja linkoa noin minuutin ajan, kunnes kaikki vesi on poistunut. Kaikki jäänestoaine ei kuitenkaan poistu.
- Irrota verkkojohto pistorasiasta, kuivaa rumpu sisältä ja sulje luukku.
- Irrota pesuainelokerikko. Tyhjennä siinä mahdollisesti oleva vesi ja kuivaa lokerot.
- Varastoi pesukone pystysuorassa asennossa.
- Jäänestoaine poistetaan varastoinnin jälkeen käyttämällä pesukoneessa yksi pesuohjelma pesuaineen kanssa ilman pyykkiä.

Vianetsintäopas

• Tässä pesukoneessa on automaattiset turvatoiminnot, jotka havaitsevat ja määrittävät viat varhaisessa vaiheessa sekä suorittavat korjaavia toimenpiteitä tarvittaessa. Mikäli kone ei toimi toivotulla tavalla tai mikäli se ei toimi lainkaan, tarkista seuraavat kohdat ennen kuin kutsut huoltohenkilön paikalle.

■ Ongelman tunnistaminen














| Oire | Mahdollinen syy | Ratkaisu |
|---|--|--|
| Kolina ja pauke | <ul style="list-style-type: none"> Rummussa tai pumpussa saattaa olla vieraita esineitä, kuten kolikoita tai hakaneuloja. | <p>Pysäytä pesukone ja tarkista rumpu ja poistosuodatin.</p> <p>Mikäli ääni jatkuu koneen uudelleen käynnistämisen jälkeen, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.</p> |
| Tömähtely | <ul style="list-style-type: none"> Täysi koneellinen saattaa tömähdellä. Tämä on usein täysin normaalia. | <p>Mikäli ääni jatkuu, pyykki on todennäköisesti jakautunut rummussa epätasaisesti. Pysäytä ohjelma ja jaa pyykki tasaisemmin.</p> |
| Tärinä | <ul style="list-style-type: none"> Onko kaikki kuljetustukipultit ja pakkausmateriaali poistettu? Ovatko koneen jalat tukevasti maassa? | <p>Mikäli kuljetustukia ei ole irrotettu asennuksen yhteydessä, lue tukipulttien irrotusohjeet asennusohjeista.</p> <p>Pyykki on jakautunut rummussa epätasaisesti. Pysäytä kone ja järjestä pyykki uudelleen.</p> |
| Pesukoneesta vuotaa vettä. | <ul style="list-style-type: none"> Täyttöletkun liitos on löystynyt joko hanan tai tiivisteen kohdalta. Talon viemäri on tukossa. | <p>Tarkista letkun liitos ja kiristä tarvittaessa.</p> |
| Liikaa vaahtoa | | <p>Puhdista tukos. Ota tarvittaessa yhteyttä putkimieheen.</p> <p>Onko pesuainetta liikaa tai onko pesuaine vääränlaista? Liika vaahto saattaa aiheuttaa vuotoja.</p> <p>Tarkista muut talon hanat.</p> |
| Kone ei täyty tai se täyttyy hitaasti. | <ul style="list-style-type: none"> Vedentulo alueella ei ole riittävä. Vesihana ei ole täysin auki. Täyttöletku on mutkalla. Täyttöletkun suodatin on tukossa. | <p>Avaa hana täysin.</p> <p>Suorista letku.</p> <p>Tarkista täyttöletkun suodatin.</p> |
| Kone ei tyhjenny tai se tyhjentyy hitaasti. | <ul style="list-style-type: none"> Poistoletku on mutkalla tai tukossa. Nukkasihti on tukossa. | <p>Puhdista ja suorista poistoletku.</p> <p>Puhdista nukkasihti.</p> |

Vianetsintäopas

| Oire | Mahdollinen syy | Ratkaisu |
|--|---|--|
| Kone ei käynnisty. Kone ei linkoa. | <ul style="list-style-type: none"> • Verkkojohto ei ole pistorasiassa tai liitântä on huono. • Sulake on palanut, virtakatkaisin lauennut tai on sähkökatko. • Vesihana ei ole täysin auki. • Tarkista, että luukku on kunnolla kiinni. | <p>Varmista, että pistotulppa sopii pistorasiaan.</p> <p>Paina virtakatkaisinta uudelleen tai vaihda sulake. Älä lisää sulakkeen kapasiteettia.</p> <p>Mikäli ongelmana on virtapiirin ylikuormitus, anna koulutetun sähköasentajan korjata vika. Avaa vesihana.</p> <p>Sulje luukku ja paina Käynnistys/Pysäytys-painiketta. Tämän jälkeen saattaa kestää hetken ennen kuin kone alkaa lingota. Luukun on oltava lukossa ennen kuin kone voi ruveta linkoamaan.</p> <p>Lisää 1 tai 2 vaatekappaletta lisäämään tasapainoa. Järjestä pyykki uudelleen, jotta linkous voi käynnistyä.</p> |
| Luukku ei aukea. | | Kun ohjelma on käynnistynyt, luukku ei voi turvallisuussyistä avata. Tarkista, onko luukun lukon merkkivalo syttynyt. Luukun avaaminen on turvallista, kun merkkivalo on sammunut. |
| Pesuaika pidentyy. | | Pesuaika vaihtelee pyykin määrän, vedenpaineen, veden lämpötilan ja muiden käyttöominaisuuksien mukaan. Mikäli kone havaitsee pyykin jakaantuneen rummussa epätasaisesti tai kun vaahdonpoistohjelma käynnistyy, pesuaika pitenee. |
| Huuhteluainetta on annosteltu liikaa. | Liika huuhteluaineen annostelu voi aiheuttaa ylivuodon. | Annostele huuhteluainetta ohjeiden mukaan. Älä annostele yli maksimimerkinnän. |
| Huuhteluaine on valunut pesuun liian aikaisin. | | Sulje pesuainelokero varovasti. Älä avaa pesuainelokeroa kesken ohjelman. |
| Kuivausongelma | • Ei kuivaa | Älä ylikuormita. Tarkista, että pesukone tyhjentää veden kokonaan kyetäkseen poistamaan pyykistä veden kunnolla. Vaatemäärä on liian pieni kuivattavaksi. Lisää muutama pyyhe. |

Vianetsintäopas

■ Virheilmoitukset

| Oire | Mahdollinen syy | Ratkaisu |
|---|---|--|
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Vedentulo alueella ei ole riittävä. • Vesihana ei ole täysin auki. • Täyttöletku on mutkalla. • Täyttöletkun suodatin on tukossa. | <p>Tarkista muut talon hanat. Avaa hana täysin. Suorista letku. Tarkista täyttöletkun suodatin.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Poistoletku on mutkalla tai tukossa. • Nukkasiihti on tukossa. | <p>Puhdista ja suorista poistoletku. Puhdista nukkasiihti.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Pyykkiä on liian vähän. • Pyykki on jakaantunut rummussa epätasaisesti. • Laitteen epätasapainon tunnistin on käynnistynyt ja suorittaa korjaustoimenpiteitä. Mikäli koneessa on yksittäisiä painavia vaatekappaleita kuten kylpymatto, kylpytakki jne. järjestelmä saattaa lopettaa linkouksen tai keskeyttää sen kokonaan mikäli ongelma ei ole korjaantunut useiden linkousyritysten jälkeen. • Mikäli pyykki on pesun jälkeen liian märkää, pane koneeseen pieniä vaatteita tasoittamaan rummullista ja käynnistä linkous uudelleen. | <p>Lisää 1 tai 2 vaatekappaleita lisäämään tasapainoa. Järjestä pyykki uudelleen, jotta linkous voi käynnistyä.</p> |
|  |  <ul style="list-style-type: none"> • Varmista, että luukku on kiinni. | <p>Sulje luukku. * Mikäli  ei poistu näytöltä, kutsu paikalle huoltohenkilö. (☎ 0800-0-54-54)</p> |
|  | | <p>Irrota pistotulppa pistorasiasta ja kutsu paikalle huoltohenkilö. (☎ 0800-0-54-54)</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Viallinen vesiventtiili on aiheuttanut ylitäytön. | <p>Sulje vesihana. Irrota pistotulppa pistorasiasta. Kutsu paikalle huoltohenkilö. (☎ 0800-0-54-54)</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Veden määrän tunnistin on epäkunnossa. | |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Moottorin ylikuormitus. | <p>Anna pesukoneen moottorin jäähtyä 30 minuutin ajan ja käynnistä ohjelma sitten uudelleen.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Pesukoneen virransyötössä on tapahtunut virhe. | <p>Käynnistä ohjelma uudelleen.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Vesivuodot. | <p>Kutsu paikalle huoltohenkilö. (☎ 0800-0-54-54)</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Tarkista vedenotto. | <p>Käännä hana auki. Jos " dHE " ei poistu, irrota virtapistoke ja soita huoltoon.</p> |

Vianetsintäopas

▲ HUOMAUTUS

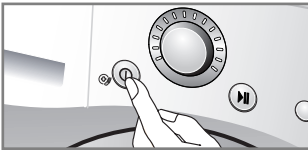
- SMARTDIAGNOSIS™ -toiminto löytyy vain tuotteista, jotka on merkitty "SMARTDIAGNOSIS™" -merkinnällä. Huomaa, että SMARTDIAGNOSIS™ ei välttämättä toimi kaikilla matkapuhelimilla.

■ SMARTDIAGNOSIS™-Toiminnon käyttö

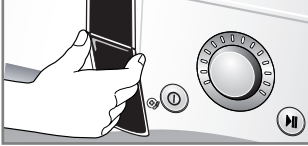
- Käytä tätä toimintoa VAIN kun sinua on ohjeistettu käyttämään sitä LG:n asiakaspalvelun toimesta. Toiminto antaa faxin kaltaisia äänimerkkejä, joilla on merkitystä vain LG:n asiakaspalvelulle.
- SMARTDIAGNOSIS™-toimintoa ei voi käyttää mikäli laitteeseen ei tule virtaa. Mikäli näin käy, vikadiagnosia ei voi tehdä SMARTDIAGNOSIS™ -toiminnon avulla.

Mikäli kohtaat ongelmia pesukoneesi kanssa, soita LG:n asiakaspalveluun (tekninen tuki).

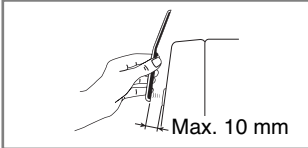
Toimi LG:n asiakaspalveluhenkilön ohjeiden mukaan, ja tee pyydettyä seuraavat toiminnot:



1. Paina Virtapainike-näppäintä kytkeäksesi virran pesukoneeseen. Älä paina muita näppäimiä tai käännä ohjelmavalitsinkiekkoa.

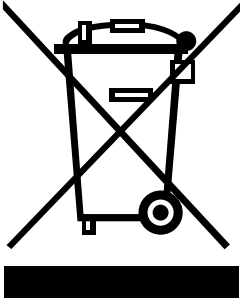


2. Mikäli asiakaspalvelu pyytää, vie puhelimesi mikrofoni Virtapainike-näppäimen tuntumaan.



3. Paina ja pidä pohjassa "Veden lämpötila" (Temp.) -näppäintä 3 sekunnin ajan. Pidä samalla puhelimesi mikrofoni Virtapainike-näppäimen tuntumassa.
4. Pidä puhelin paikallaan kunnes pesukoneen antama merkkiääni loppuu. Tämä kestää noin 6 sekuntia ja pesukone näyttää ajan kulumisen näytöllä.
 - HUOMIO! älä liikuta puhelinta pois Virtapainiketta-näppäimen tuntumasta ennen kuin merkkiäänet loppuvat.
 - Mikäli LG:n asiakaspalvelija ei syystä tai toisesta saa tallennettua merkkiääntä kokonaisuudessaan, sinua pyydetään toistamaan edelliset kohdat.
 - Painamalla Virtapainike-näppäintä uudelleen lopetat SMARTDIAGNOSIS™ -toiminnon.
5. Kun ajanlasku näytöllä on loppunut ja merkkiäänet ovat loppuneet, palaa keskustelemaan LG asiakaspalvelijan kanssa. Hän analysoi laitteessa olevan vian ja ohjeistaa sinua mahdollisiin jatkotoimenpiteisiin.
 - Smart Diagnosis on vianmääristoiminto, jota voidaan hyödyntää apuna laitteen vikatilanteissa. Se ei kuitenkaan välttämättä korvaa perinteistä puhelimitse tehtävää vianmääristystä. Ominaisuuden toiminta riippuu useista tekijöistä kuten esimerkiksi käytettävän matkapuhelimen verkkoyhteydestä tai ulkoisesta melusta tiedonsiirron aikana sekä huoneen, jossa pesukone sijaitsee, akustiikasta yms. Yllämainituista syistä johtuen LG ei takaa, että Smart Diagnosis tulkitsee laitteessa olevan toimintahäiriön aina oikein.

Vanhojen laitteiden hävittäminen



1. Tämä merkki tuotteessa tarkoittaa, että tuote kuuluu sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annetun EU-direktiivin 2002/96/EY soveltamisalaan.
2. Kaikki elektroniset laitteet ovat ongelmajätettä, joten ne on toimitettava paikalliseen keräyspisteeseen.
3. Vanhan laitteen asianmukainen hävittäminen ehkäisee mahdollisia ympäristöön ja terveyteen kohdistuvia haittavaikutuksia.
4. Lisätietoa vanhan laitteen hävittämisestä saat ottamalla yhteyden paikallisiin viranomaisiin, kierrätyskeskukseen tai myymälään, josta ostit laitteen.

⚠ HUOMAUTUS

- Kun pesukone heitetään pois, sen verkkovirtajohto tulee irrottaa ja hävittää. Samoin myös luukun lukituslaite tulee hävittää. Näin pesukone on turvallisempi lapsille.

Takuu ei kata:

- Huoltokäyntejä asiakkaan luo opastamaan laitteen käytössä.
- Vääränsuuruiseen jännitteeseen kytkemisestä aiheutunutta vikaa.
- Onnettomuuden, laiminlyönnin tai väärinkäytön aiheuttamaa vikaa.
- Muun kuin tavallisen, käyttöohjeen mukaisen kotikäytön aiheuttamaa vikaa.
- Ohjeita laitteen käyttöön tai tuotteen asetusten muuttamista.
- Tuhoeläinten, kuten rottien tai torakoiden, aiheuttamaa vikaa.
- Normaalia melua tai tärinää, esim. vedentyhjennysääni, rummun pyörimisääni tai merkkiäänet.
- Asennuksen korjaamista, kuten laitteen tasausta tai poistoputken säätämistä.
- Normaalieja, käyttöohjeessa kuvattuja kunnossapitotoimenpiteitä.
- Vieraiden esineiden (esim. kivet, naulat, kaaritutet ja napit) poistoa laitteen pumpusta tai poistoletkun suodattimesta.
- Sulakkeiden vaihtoa, johdotusta tai viemäröintiä.
- Virheellisesti tehtyjen korjausten oikaisua.
- Viallisen laitteen aiheuttamia suoria ja epäsuoria vahinkoja käyttäjän omaisuudelle.
- Takuu ei kata laitteen kaupallista käyttöä.

(Esim.: julkiset tilat, kuten yleiset kylpytilat, majoitustilat, kuntokeskukset, asuntolat.)

Mikäli laite on asennettu muunlaiseen tilaan kuin näissä ohjeissa on kuvattu, vioittuneen laitteen tai sen osan kuljetuksesta tai korjauksesta aiheutuvat kustannukset maksaa omistaja.



BRUGERMANUAL

Vaskemaskine

Før du påbegynder installation, skal du læse disse instruktioner omhyggeligt. Det vil forenkle installationen og sørge for, at vaskemaskinen er installeret korrekt og sikkert. Efterlad disse instruktioner i nærheden af vaskemaskinen efter installationen til fremtidig reference.

F1695RDH(1~9)

Indholdsfortegnelse

Indholdsfortegnelse2

Produktegenskaber3

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Vigtige sikkerhedsinstruktioner4

Grundlæggende

sikkerhedsforanstaltninger5

Gem disse instruktioner6

Sikkerhedsforskrifter for anvendelse7

Specifikationer8

Installation

Fjernelse af emballagen9

Fjernelse af transportsikringer9

Krav til installationssted10

Tilslutning af indløbsslange

vandtålførsel13

Installation af afløbsslange15

Justering af hældningsgrad16

Sådan bruges vaskemaskinen

Sådan betjener du vaskemaskinen18

Forberedelser inden vask19

Oversigt over vaskeprogrammer20

Tørreprogram Tabel21

Ekstra Tilvalg22

Driftsdata24

Kontrolpanel25

Ekstra programmer26

- Tidsforskydning26

- Dampvask26

- Favorit26

- Forvask26

Ekstra valgmuligheder27

- Vask27

- Skylning27

- Centrifugering27

- Temp.27

Andre funktioner27

- Kun centrifugering27

- Dampning af krøllet tøj27

Børnesikring28

Bip on/off28

Rengøring af tromlen29

Dørlås og Registrerer29

Tør30

Tak for at du valgte en LG
Fuldautomatisk Vaskemaskine.

Vær venlig at læse brugermanualen
nøje, da den giver instruktioner vedr.
sikker installation, brug og
vedligeholdelse.

Gem manualen for fremtidig brug.

Notér venligst din vaskemaskines
model og serienummer ned.

Modelnr.

Fabrikationsnr.

Købsdato

Tilsætning af vaskemiddel

Tilsætning af vaskepulver og
skyllemiddel32

Vedligeholdelse

Indløbsslængens filter34

Afløbspumpens filter35

Sæbeskuffe36

Vasketromlen37

Rensning af vaskemaskinen37

Vinter-instrukser37

Fejlfinding

Fejlfinding38

Fejlmeddelelse40

Sådan bruger du

SMARTDIAGNOSIS™41

Vilkår for garanti42

Produktegenskaber



■ Direct Drive

Den avancerede jævnstrømsmotor anvender ikke børster og roterer tromlen direkte, uden rem og skive.



■ 6 Motion

Vaskemaskinen er i stand til at udføre forskellige tromlebevægelser eller en kombination af forskellige bevægelser, afhængigt af det valgte vaskeprogram. Dette kombineret med Direct drive motorens kontrol under centrifugering og dens evne til at dreje både til højre og venstre, forbedrer vaskeresultatet væsentligt. Dette giver et perfekt vaskeresultat hver eneste gang.



■ Undgå krøllet tøj

Krølning af vasketøj minimeres af tromlens alternative rotationsbevægelse.



■ Indbygget varmeelement

Varmeelementet varmer automatisk vandet op til den optimale temperatur for det valgte vaskeprogram.



■ Mere økonomisk, takket være et intelligent vaskesystem

Det "intelligente vaskesystem" registrerer tøj mængde og vandtemperatur og justerer vandniveau og vasketid for at optimere energi- og vandforbrug.



■ Børnesikring

Børnesikringen hindrer, at børn ved at trykke på knapperne kan ændre programindstillingerne, mens vaskemaskinen er i drift.



■ Støjreducerende styresystem

Efter at have registreret tøj mængde og balance fordeles maskinen tøj jævnt i tromlen for på denne måde at reducere støj ved centrifugering.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner


LÆS ALLE INSTRUKTIONER OG FORKLARINGER VEDRØRENDE
INSTALLATIONEN FØR BRUG

ADVARSEL

For din egen sikkerhed, skal oplysningerne i denne brugsanvisning følges for at minimere risikoen for brand eller eksplosion, elektrisk stød, eller for at forhindre skader på ejendom, skade på personer eller død.

Din sikkerhed og andres sikkerhed er meget vigtig.

Vi har givet mange vigtige sikkerhedsmeddelelser i denne brugsanvisning og på dit apparat. Læs og overhold altid alle sikkerhedsmeddelelser.

 Dette er sikkerhedsadvarselssymbolet.
Dette symbol advarer dig om potentielle farer, der kan dræbe eller såre dig og andre.
Alle sikkerhedsmeddelelser følger sikkerhedsadvarselssymbolet og enten ordet FARE, ADVARSEL eller FORSIGTIG.

Disse ord betyder:

FARE

Du vil blive dræbt eller alvorligt kvæstet, hvis du ikke straks følger anvisningerne.

ADVARSEL

Du kan blive dræbt eller alvorligt kvæstet, hvis du ikke følger anvisningerne.

FORSIGTIG

Du kan komme lettere til skade eller forårsage skade på produktet, hvis du ikke følger anvisningerne.

Alle sikkerhedsmeddelelser vil fortælle dig, hvad den potentielle fare er, fortælle dig, hvordan du kan reducere risikoen for skader, og fortælle dig, hvad der kan ske, hvis instruktionerne ikke følges.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

■ Grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger

⚠ ADVARSEL

For at reducere risikoen for brand, elektrisk stød eller personskade ved brug af vaskemaskinen, skal du følge de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger, herunder følgende:

- Tjek for udvendige skader før installationen. Hvis der er skader, skal du ikke installere.
- Undlad at installere eller opbevare vaskemaskinen, hvor den vil være udsat for vejret.
- Pil ikke ved knapperne.
- Undlad at reparere eller udskifte nogen del af maskinen eller forsøge nogen form for reparation, medmindre det specifikt anbefales i brugervedligeholdelsesanvisningerne eller angivet i brugerreparationsanvisningerne, som du forstår og har kvalifikationer til at udføre.
- Hold området under og omkring dine maskiner fri for brændbare materialer såsom fnug, papir, klude, kemikalier osv.
- Maskinen er ikke beregnet til at blive anvendt af små børn eller svagelige personer uden opsyn. Lad ikke børn lege på, med eller inde i denne eller andre maskiner.
- Hold små dyr væk fra maskinen.
- Lad ikke lugen stå åben.
En åben luge kan lokke børn til at hænge på lugen eller kravle ind i vaskemaskinen.
- Ræk aldrig ind i vaskemaskinen, mens den er i bevægelse. Vent indtil tromlen er standset helt.
- Vaskeprocessen kan reducere det brandhæmmende middel i tekstiler. For at undgå et sådant resultat, skal du nøje følge tøjproducentens vaske- og plejeanvisninger.
- Vask eller tør ikke genstande, der er blevet rensset i, vasket i, opblødt i, eller plettet med brændbare eller eksplosive stoffer (som f.eks. voks, olie, maling, benzin, affedtningmidler, tørrensingsmidler, petroleum osv.), som kan antænde eller eksplodere.
Olie kan forblive i karret efter en hel cyklus, og medføre brand under tørring.
Så læg ikke olieret tøj i vaskemaskinen.
- Undgå at smække lugen i og forsøg ikke at tvinge lugen op, når den er lukket. Det kan medføre skader på vaskemaskinen.
- Når maskinen kører med høje temperaturer, kan lugen blive meget varm. Undlad at røre ved den.
- For at minimere risikoen for elektrisk stød, skal du tage stikket ud af stikkontakten eller afbryde vaskemaskinen på sikringstavlen ved at fjerne sikringen eller slukke for afbryderen, før du forsøger nogen form for vedligeholdelse eller rengøring.
- Når du frakobler strømledningen, skal du ikke trække den ud ved at tage fat i ledningen. Så kan strømledningen blive beskadiget.
- Forsøg aldrig at betjene maskinen, hvis den er beskadiget, fungerer dårligt, er delvist adskilt, eller har manglende eller ødelagte dele, herunder en beskadiget ledning eller stik.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

■ Grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger

⚠ ADVARSEL

For at reducere risikoen for brand, elektrisk stød eller personskade ved brug af vaskemaskinen, skal du følge de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger, herunder følgende:

- **Tag stikket ud, før du kasserer en gammel maskine. Gør stikket ubrugeligt. Skær ledningen af lige bagved maskinen for at forhindre misbrug.**
- **Hvis et produkt var under vand, Ring til servicecentret.** Der er risiko for elektrisk stød og brand.
- **Maskine, der er tilsluttet til vandforsyningen med nye slangesæt. Gamle slangesæt må ikke genbruges.**
- **For at reducere risikoen for personskade, skal du overholde alle anbefalede industrisikkerhedsprocedurer, herunder brug af langærmede handsker og sikkerhedsbriller.** Unladdelse af at følge alle sikkerhedsadvarslerne i denne brugsanvisning, kan resultere i skade på ejendom, personskade eller dødsfald.
- **Tryk ikke for hårdt ned på lugen, når den er åben.** Det kan få vaskemaskinen til at vælte.

■ Gem disse instruktioner

INSTRUKTIONER OM JORDFORBINDELSE

Denne maskine skal have jordforbindelse. I tilfælde af fejlfunktion eller driftsafbrydelse vil jordforbindelse reducere risikoen for elektrisk stød ved at give strømbane med mindst modstand for elektrisk strøm. Denne maskine er udstyret med en ledning, der har jordforbindelse og jordstik. Stikke skal sættet i en passende stikkontakt, der er korrekt installeret og jordforbundet i overensstemmelse med alle lokale normer og forordninger.

- Brug ikke en adapter, da det vil eliminere jordstikket.
- Hvis du ikke har en korrekt stikkontakt, skal du kontakte en elektriker.

⚠ ADVARSEL

Forkert tilslutning af jordforbindelsen kan resultere i elektrisk stød.

Kontrollér med en uddannet elektriker eller servicetekniker, hvis du er i tvivl, hvorvidt maskinen er korrekt jordforbundet. Du må ikke ændre stikket, der følger med maskinen - hvis det ikke passer til stikkontakten, skal du have installeret en korrekt stikkontakt af en uddannet elektriker.

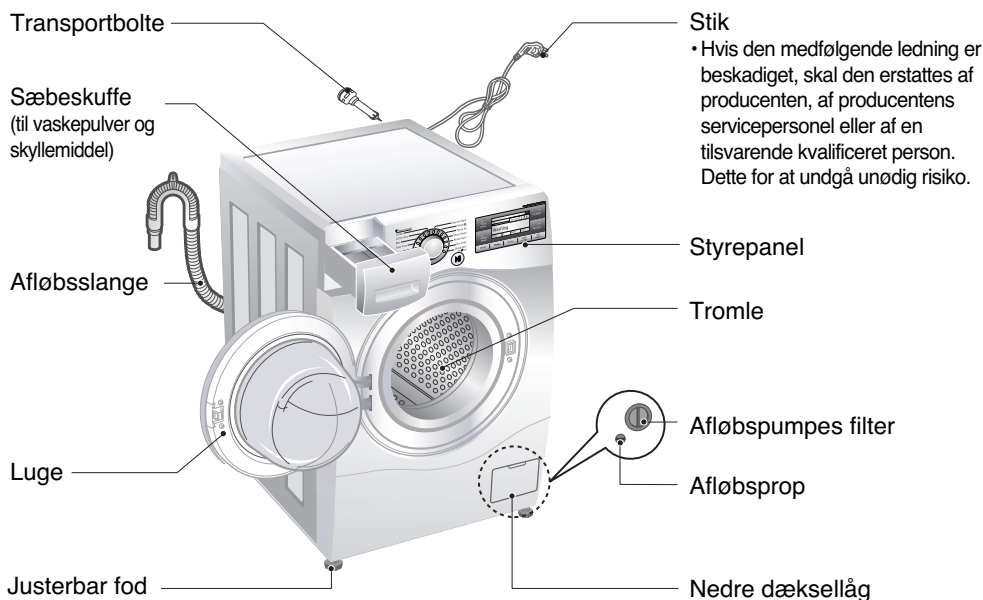
Vigtige sikkerhedsinstruktioner

■ Sikkerhedsforskrifter for anvendelse

For at minimere risikoen for brand i den indre fade, bør følgende bemærkes:

- **Elementer, der er blevet spottet eller gennemblødt med vegetabilsk eller madolie udgør en brandfare og bør ikke placeres i en tørretumbler.**
Olie-tøjstykker kan antændes spontant, især når de udsættes for varmekilder såsom i en tørretumbler.
Elementerne bliver varme, hvilket bevirker en oxidationsreaktion i olien. Oxidation skaber varme.
Hvis varmen ikke kan slippe væk, kan emnerne blive varme nok til at bryde i brand. Stabling, stakning eller opbevaring af olie-tøjstykker kan forhindre varmen i at slippe ud og dermed skabe en brandfare. Hvis det er uundgåeligt, at stoffer, der indeholder vegetabilsk eller madolie eller er blevet forurenede med hårplejeprodukter, skal placeres i en tørretumbler, bør de først vaskes i varmt vand med ekstra sæbe-dette vil reducere, men ikke fjerne, faren. Såkaldt "køle" cyklus tørretumblerne bør anvendes til at reducere temperaturen af elementerne.
De bør ikke fjernes fra tørretumbleren eller stables eller stakkes mens det er varmt.
- **Elementer, der tidligere er blevet rensed i, vasket i, gennemvædet i eller plettet med petrol/benzin, opløsningsmidler eller andre brændbare eller eksplosive stoffer bør ikke placeres i en tørretumbler.**
Meget brandfarlige stoffer, der almindeligvis anvendes i hjemlige omgivelser omfatter acetone, denatureret alkohol, etrol/benzin, petroleum, pletfjernere (nogle mærker), terpentin, voks og voks fjerner.
- **Elementer, der indeholder skumgummi (også kendt som latex-skum) eller lignende struktur gummilignende materialer bør ikke tørres i en tørretumbler på en varmhærdning.** Skumgummimaterialer kan ved opvarmning, producere ild ved selvantændelse.
- **Skylemiddel eller lignende produkter bør ikke anvendes under en tørring,** for at eliminere virkningerne af statisk elektricitet, medmindre denne praksis er specifikt anbefalet af producenten af skylemiddel eller produkt.
- **Undertøj, der indeholder metal forstærkninger bør ikke placeres i en tørretumbler.**
Skader på tørretumbleren kan være resultatet, hvis metal forstærkninger løsnes under tørring. Hvis det er muligt brug en tørrestativ som kunne benyttes i stedet.
- **Plast artikler såsom badehætter og baby vandtætte hagesmække bør ikke placeres i en tørretumbler.**
- **Gummi-støttede artikler, tøjet forsynet med skumgummipuder, puder, gummistøvler og gummibelagte tennissko må ikke placeres i en tørretumbler.**

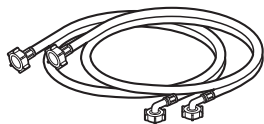
Specifikationer



| | |
|--------------------|--|
| ■ Navn | : Vaskemaskine med luge foran. |
| ■ Strømforsyning | : 220 - 240 V~, 50 Hz |
| ■ Størrelse | : 600 mm (B) × 640 mm (D) × 850 mm (H) |
| ■ Vægt | : 73 kg |
| ■ Max. wattia | : 2200 W (Vask) / 1600 W (Tør, Damp) |
| ■ Vaskekapacitet | : 12 kg (Vask) / 8 kg (Tør) |
| ■ Tilladt vandtryk | : 100 - 1000 kPa (1,0 - 10,0 kgf / cm ²) |

* Udførelse og specifikationer kan justeres uden varsel med henblik på at forbedre de enkelte deles kvalitet.

■ Tegning: Tilbehør



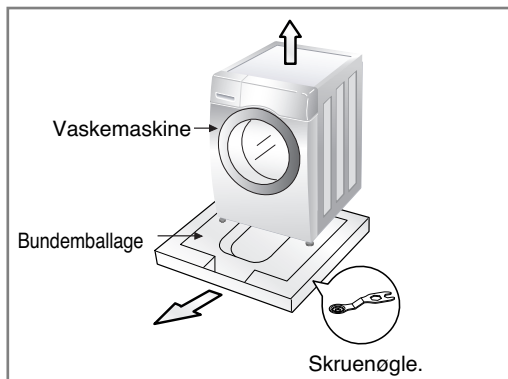
Indløbsslange(1EA) * Mulighed : Hot/Cold (2EA)



Skruenøgle

Installation

■ Fjernelse af emballagen



1. Fjern papkasse og skumplastfyld.
2. Løft vaskemaskinen og fjern emballagen i bunden.
3. Fjern tapen, der holder strømkablet og afløbsslangen på plads.
4. Tag indgangsslangen ud af tromlen.

ⓘ BEMAERK

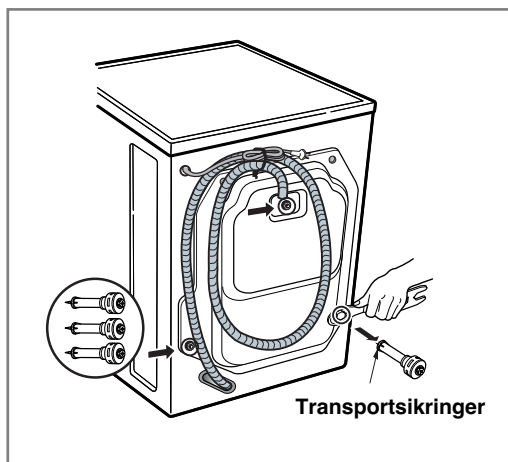
- Skruenøglen til højdejustering og fjernelse af transportsikringer ligger pakket i bundemballagen.

⚠ ADVARSEL

- Emballagemateriale (fx plastfilm, flamingo) kan være farligt for børn pga. kvælningrisiko. **Opbevar emballagemateriale utilgængeligt for børn.**

■ Fjernelse af transportsikringer

For at hindre indvendige beskadigelser under transport er de fire transportsikringer fastlåst. Inden vaskemaskinen tages i brug, fjernes bolte og gummipropper. Fjernes boltene ikke, kan det forårsage kraftige vibrationer og funktionsfejl.



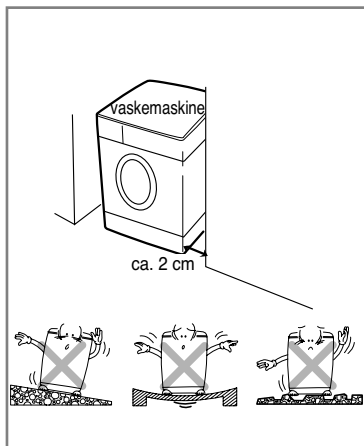
1. Løsn de fire transportsikringer med den medfølgende skruenøgle.
2. Fjern de fire transportsikringer og gummipropperne ved forsigtigt at vride propperne ud.

ⓘ BEMAERK

- Gem transportsikringerne til fremtidigt brug.
3. Hullerne tætnes med de vedlagte dæksler.

Installation

■ Krav til installationssted



► Placering.

• Jævnt underlag:

Hældningen under vaskemaskinen må ikke være større end 1 grad.

• Strømforsyningskilde:

Der skal findes en strømforsyningskilde i højst 1,5 meters afstand fra maskinen. Kontakt aut installatør for installation.

• Sørg for god afstand til gulv og vægge:

Der må være mindst 10 cm mellem maskine og bagvæg og mindst 2 cm mellem maskine og eventuelle sidevægge. Opbevar aldrig vaskemidler eller lignende ovenpå vaskemaskinen. Dette kan skade lak og styrepanel. Tegning: Vaskemaskine, Afløbsslange, Afløbsvask, ca. 2 cm.

► Placering

Installér vaskemaskinen på et fladt, hårdt gulv. Kontroller at luftcirkulationen omkring vaskemaskinen ikke blokeres af tæpper, måtter e.l.

- Forsøg ikke at rette op på ujævnheder i gulvet ved at lægge stumper af træ, pap eller lignende materialer under vaskemaskinen.
- Hvis det ikke kan undgås at placere vaskemaskinen ved siden af et komfur, skal isoleringsmateriale anbringes mellem de to apparater. Isoleringsmaterialet (85 x 60 cm) skal være dækket af aluminiumsfolie på den side, som vender ind mod komfuret.
- Vaskemaskinen må ikke installeres i rum, hvor temperaturen kan falde til under 0 °C.
- Installer maskinen i omgivelser, hvor en servicemontør har let adgang til den, hvis reparation skulle blive nødvendig.
- Efter vaskemaskinen er installeret, justeres alle fire fødder ved hjælp af den medfølgende specialnøgle. Sørg for at maskinen står stabilt, og at der er en afstand på ca. 20 mm mellem vaskemaskinens overkant og undersiden af bordet.

Installation

► Elektriske forbindelser

- Der må ikke benyttes forlængerledning eller dobbelt adapter.
- Hvis den vedlagte ledning er beskadiget, skal den erstattes af producenten eller producentens servicepersoner eller af en anden kvalificeret person for at undgå unødigt risiko.
- Træk altid stikket ud efter brug, og luk for vandet.
- Maskinen skal være forbundet til et strømudtag med jordforbindelse i overensstemmelse med gældende installationsforskrifter.
- Maskinen skal stå placeret på en sådan måde, at det er nemt at komme til strømudtaget.
- Servicearbejde på maskinen må kun udføres af en autoriseret servicetekniker. Reparationer, som udføres af en uautoriseret person, kan forårsage skader eller alvorlige fejl. Kontakt dit lokale autoriserede serviceværksted.
- Installer ikke maskinen i et rum, hvor temperaturen kan synke til under 0°C. Frosne slanger kan sprænges under tryk. Den elektroniske kontrolenhed kan være upålidelig ved temperaturer under 0°C.
- Hvis maskinen leveres i løbet af vintermånederne, og temperaturen er under 0 grader C: Opbevar maskinen ved stuetemperatur i et par timer inden den tages i brug.

Installation

⚠ FORSIGTIG

FORSIGTIG – elledning

For de fleste elektriske apparater anbefales det, at de tilsluttes en separat el-gruppe, dvs. ét elektrisk kredsløb, der kun anvendes til det pågældende elektriske apparat og ikke har andre udtag eller kredsløb. Kontrollér venligst specifikationerne den tilhørende brugervejledning. Stikkontakter må ikke overbelastes. Overbelastede stikkontakter, løse eller beskadigede stikkontakter, forlængerledninger, beskadigede elledninger og ledninger med beskadiget isoleringsmateriale er farlige. I sådanne tilfælde opstår risiko for elektrisk stød og brand. Kontrollér regelmæssigt elledningen til dit elektriske apparat. Ved tegn

på beskadigelse eller slid skal elledningen tages ud af stikkontakten. Det elektriske apparat må ikke anvendes igen, før en autoriseret elektriker har udskiftet ledningen med en tilsvarende ny ledning. Beskyt elledningen mod fysisk eller mekanisk påvirkning, såsom at blive vredet, bukket, trykket, klemt i en dør eller blive trådt på. Vær særligt opmærksom på stik, stikkontakter og den åbning i apparatet, som ledningen går ud fra.. Hvis vaskemaskinen er tilsluttet med en forlængerledning eller anden form for transportabel eltilslutning, skal forlængerledningen eller eltilslutningen være positioneret sådan at den ikke kan blive udsat for vandsprøjt eller fugtighed.

⚠ FORSIGTIG

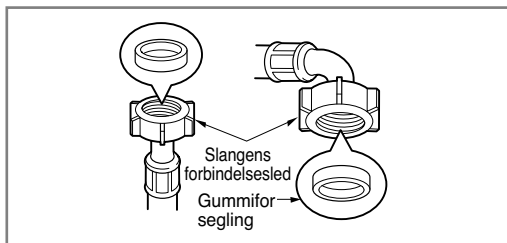
- Apparatet må ikke bruges af små børn
- Små børn skal overvåges, så de ikke kan komme til at lege med apparatet.

Installation

■ Tilslutning af indløbsslange for vandtilførsel

- Vandtilførselen skal have et tryk på mellem 100 kPa og 1000 kPa (1,0 - 10,0 kgf / cm²)
- Når indløbsslangen skal sættes fast til vaskemaskinens ventil, skal man være forsigtig med ikke at skrue over gevind.
- Hvis vandforsyningsstrykket er højere end 1000 kPa, skal en dekompressionsindretning installeres.
- Kontrollér jævnligt slangens tilstand, og udskift slangen om nødvendigt.

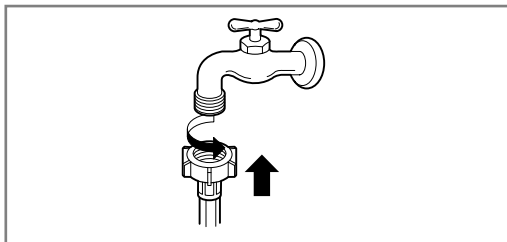
► Step1 : Kontroller gummipakningerne ved tilslutningslangen



- To gummi ringe leveres med vandtilførselsslagen. De bruges til at forhindre utætheder. Sørg for, at forbindelsen til vandhanen er tilstrækkelig stram.

► Step2 : Tilslut vandslangen til vandhanen

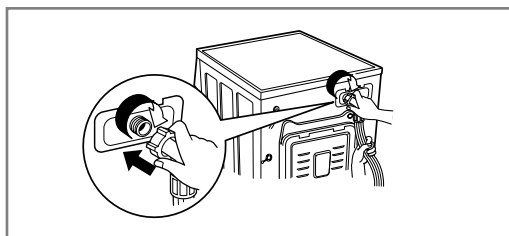
Type-A : Tilslutning til almindelig vandhane



- Skru vandslangen på vandhanen.

Installation

► Step3: Tilslut vandslangen til vaskemaskinen



- Sørg for, at slangen ikke bliver bukket eller mast.

ⓘ BEMAERK

- Hvis der lækker vand fra slangen efter installation, gentag da de samme trin. Hvis slangen er utæt skal den skiftes. Brug de mest almindelige former for vandhane for bedste resultat.

Anvend horisontal vandhane

Horisontal
vandhane



Forlænget
vandhane

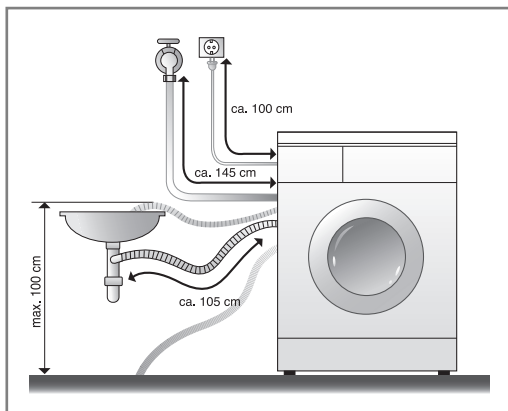


Rektangulær
vandhane

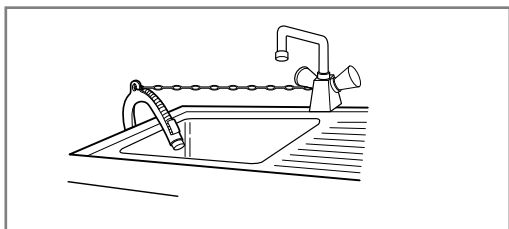


Installation

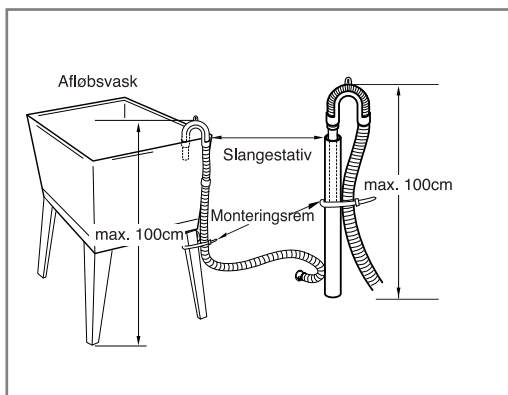
■ Installation af afløbsslange



- Afløbsslangen må ikke være placeret højere end 1 meter over gulvet. Ved forkert installation tømmes vaskemaskinen ikke for vand eller tømmes kun langsomt.
- Man kan hindre vandskader på gulvet ved at installere afløbsslangen ordentligt.
- Hvis afløbsslangen er for lang, må den ikke proppes ind i vaskemaskinen. Dette giver unormal støj.

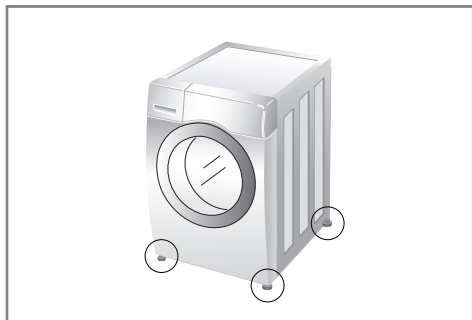


- Fastgør afløbsslangen til afløbsvasken med en streng.
- Man kan hindre vandskader på gulvet ved at installere afløbsslangen ordentligt.



Installation

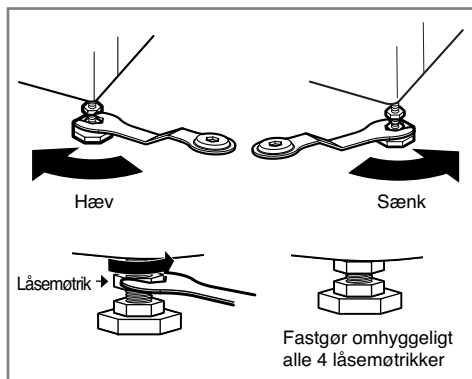
■ Justering af hælningsgrad



1. Hvis vaskemaskinen installeres plant, hindres unødigt støj og vibrationer. Installer derfor maskinen på et solidt og jævnt underlag, fortrinsvis i et hjørne af rummet.

ⓘ BEMAERK

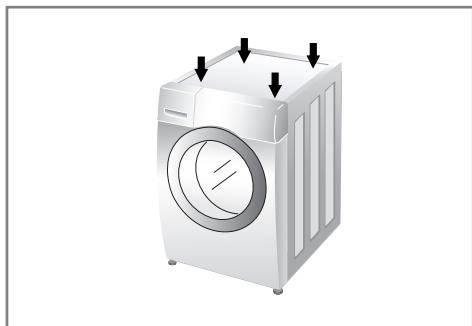
- Trægulve og kældergulve kan være med til at forårsage fejl og give kraftige vibrationer under centrifugering.



2. Er underlaget ujævnt, justér da højden på vaskemaskinens fødder (læg ikke træstykker eller lignende under fødderne). Sørg for, at alle fødderne hviler stabilt på gulvet, og undersøg så, om maskinen er i perfekt balance (brug et vaterpas).

- Når vaskemaskinen er plan, strammes låsemøtrikkerne op mod bunden af vaskemaskinen. Alle låsemøtrikker skal strammes.

- Diagonalkontrol
Når man presser de diagonale hjørner på vaskemaskinens overflade nedad, må maskinen slet ikke kunne bevæge sig. Kontrollér for en sikkerheds skyld begge diagonaler. Bevæger maskinen sig stadig, justeres fødderne igen.



ⓘ BEMAERK

- Hvis vaskemaskinen er installeret på en forhøjning, skal den være sikkert fastgjort med henblik på at eliminere risikoen for at falde ned.

Installation

► Betongulve

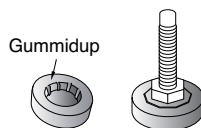
- Overfladen, maskinen installeres på, skal være ren, tør og plan.
- Installer maskinen på et fladt, hårdt gulv.

► Flisegulve (glatte gulve)

- Placér fødderne på Tread Mate-underlaget og sørg for at maskinen står i vater.
(Skær Tread Mate-underlaget i stykker á 70x70 mm og fastgør stykkerne på de tørre fliser, hvor maskinen skal placeres.)
- Tread Mate-underlaget er fremstillet af et selvkøbende materiale, som anvendes til at forhindre faldulykker på stiger og trapper.

► Trægulve

- Trægulve er særligt følsomme over for rystelser, specielt trægulve som er lagt på strøer.
- Hvis maskinen installeres på et sådant trægulv, og der opstår vibrationer, anbefaler vi, at du sætter gummidupper med en tykkelse på minimum 1,5 cm under maskinens fødder.
- Man kan også placere en plade med en tykkelse på minimum 3 cm under maskinen for at minimere eventuelle rystelser.
- Hvis det er muligt, installeres vaskemaskinen i et hjørne, da gulvet er mest stabilt der.
- Benyt gummidupper for at reducere vibrationen.
- Du kan få gummidupper (reservedelsnr. 4620ER4002B) fra LG's afdeling for reservedele.



ⓘ BEMAERK

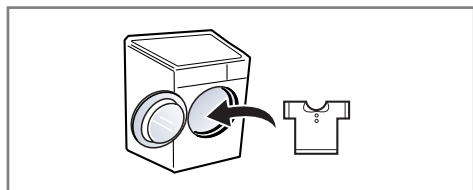
- Korrekt placering og indstilling af maskinen i vater sikrer lang levetid og stor driftsikkerhed.
- Vaskemaskinen skal være 100% i vater og stå sikkert og stabilt.
- Den må ikke kunne vippe under brug.
- Overfladen, maskinen installeres på, skal være ren og ikke behandlet med gulvvoks eller anden glat polish.
- Vaskemaskinens fødder må ikke blive våde, da det kan medføre, at den står ustabil.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Sådan betjener du vaskemaskinen



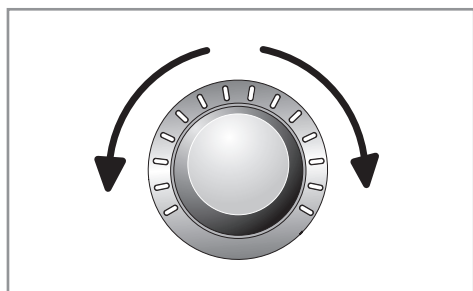
1. Sorter vasketøjet.
(Se side 19)



2. Åbn døren og fyld vasketøjet i.



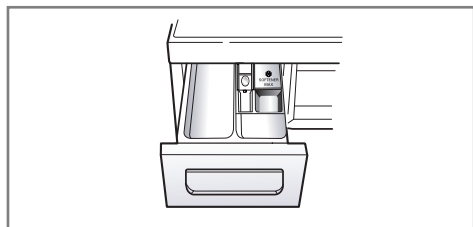
3. Tryk på Strøm-knappen.



4. Vælg et program
(Se side 20~24)

Vælg evt. tilvalg.
(Se side 26~31)

- Ekstra programmer
- Vandtemperatur
- Centrifugeringshastighed
- Andre funktioner



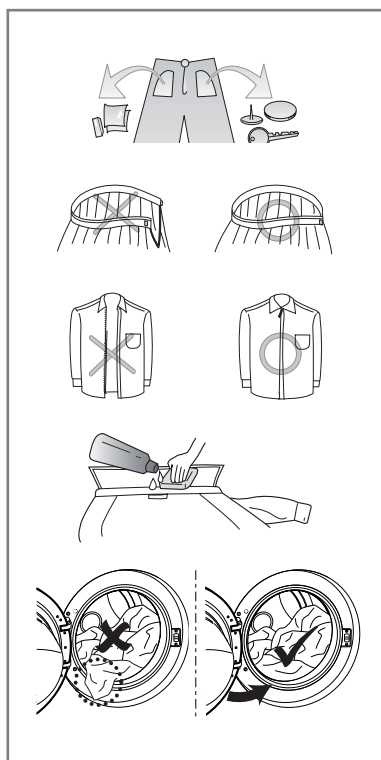
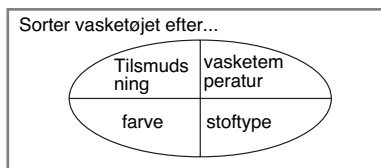
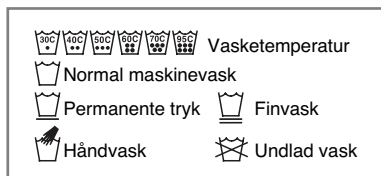
5. Tilføj vaskemiddel.
(Se side 32~33)



6. Tryk på Start/Pause-knappen igen.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Forberedelser inden vask



1. Vaskeanvisninger

Se efter vaskeanvisninger i tøjet. Vaskeanvisningerne oplyser hvilke materialer, tøjet indeholder, og hvordan det skal vaskes.

2. Sortering

For at opnå det bedste resultat sorteres tøjet efter, hvad der kan vaskes på det samme vaskeprogram. Tøj skal vaskes ved forskellig vandtemperatur og rotationshastighed alt efter hvilke materialer, det indeholder. Sortér altid sort tøj for sig og lyst og hvidt tøj for sig. Disse bør vaskes separat, fordi farvestoffer og fnuller kan smitte af og forårsage misfarvning m.m. Om muligt bør meget snavset tøj vaskes adskilt fra mindre snavset tøj.

- Snavs (Meget, Normalt, Lidt)
Sortér tøjet efter, hvor snavset det er.
- Farve (Hvidt, Lyst, Mørkt)
Separer hvidt tøj fra kulørt tøj.
- Fnuller (Afgiver, Tiltrækker)
Vask tøj, der afgiver farve, adskilt fra tøj, der tiltrækker fnuller.

3. Forberedelser inden man fylder tøjet i maskinen

Vask både store og små beklædningsstykker i samme vask, men læg de store beklædningsstykker ind i maskinen først. Store beklædningsstykker bør ikke udgøre mere end halvdelen af tøjmængden. Vask ikke enkle beklædningsstykker for sig, da dette kan forårsage ubalance. Hvis maskinen vipper, når du trykker på et hjørne, skal du justere den modstående støttefod.

- Kontrollér, at alle lommer er tomme. Negle, hårspænder, tændstikker, penne, mønter og nøgler kan ødelægge både tøjet og vaskemaskinen.
- Luk lynlåse og hægter, så de ikke forårsager skader på andet tøj.
- Forbehandl snavs og pletter, f.eks. på kraver og ærme, ved at pensle lidt vaskemiddel opløst i vand direkte på pletterne.
- Tjek folderne i åbningens gummiforsegling for smådele, der kan sidde fast.
- Tjek tromlen for efterladt vasketøj, da dette vil kunne blive ødelagt i den næste vask (fx krympe eller blive misfarvet).


⚠ BEMAERK

- Første gang maskinen anvendes, Vælg vaskeprogram (Bomuld 60°C, tilsæt en halv dosis vaskemiddel) og kør en tom vask. Dermed fjernes eventuelle materialerester fra produktionen.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Oversigt over vaskeprogrammer

• Anbefalede programmer efter tekstiltipe.

| Programmer | Beskrivelse | Tekstiltyper | Rigtigt temperaturvalg | Største tøjmængde |
|--|---|--|-------------------------|--------------------|
| Bomuld | Sikrer de bedste vaskeresultater med kombination af flere forskellige tromlebevægelser | Farvægte tøj (skjorter, natkjoler, pyjamas, etc.) og normalt snavset bomuld (undertøj). | 40°C (Kold til 95°C) | Normal værdi |
| Bomuld - Øko | Sikrer optimale vaskeresultater og lavere energiforbrug | | 60°C (Kold til 60°C) | |
| Syntetisk | Programmet er velegnet til strygefrit tøj og tekstiler | Syntetiske tekstiler, som polyamid, akryl, polyester m.v. | 40°C (Kold til 60°C) | Mindre end 5,5 kg |
| Blandet tekstiler | Gør det muligt at vaske flere forskellige materialer samtidigt | Blandingstekstiler - bomuld og syntetisk | 40°C (Kold til 40°C) | |
| Allergy Care | Fjerner allergener såsom hus mider, pollen, og kattepel. | Bomuld, undertøj, pudebetræk, lagner, babytøj. | 60°C | Mindre end 3,0 kg |
| Stille vask | Forbedrer vaskeprogrammet for laveste lydniveau | Farvægte tekstiler, som skjorter, nattøj, undertøj samt lettere snavset hvidt bomuldstøj | 40°C (Kold til 60°C) | Mindre end 11,0 kg |
| Fresh-up (Dampning af krøllet tøj) | 20 min program dræber bakterier og fjerner krøller ved hjælp af damp. | Skjorter og bluser i bomuld, polyester og blandingsmaterialer. | Ikke valgt | 3 stykker tøj |
| Dyner | Programmet er velegnet til fyldigt tøj, og tekstiler, som puder, madrasser, sofabetræk m.v. | Tykke og udstoppede materialer, som madrasser, puder, sofabetræk m.v. | 40°C (Kold til 40°C) | 1 stykke |
| Outdoor | Programmet er velegnet til sportstøj, som træningstøj, løbetøj m.v. | Coolmax, Goretex, Fleece og Sympatex | | Mindre end 3,0 kg |
| Uld  | Programmet er specielt velegnet til uldvask | Maskinvaskbar uld (Kun Pure New Wool) | | |
| Kvikvask 30 | Programmet vasker hurtigt en mindre mængde tøj, der kun er lettere snavset | Farvet tøj som er lettere snavset | 30°C (Kold til 40°C) | |
| Tør Kun | Brug kun tørringen uden vask. | Vådt vasketøj, der kun har brug for tørring. | – | Mindre end 8,0 kg |
| Vask+Tør | Denne cyklus giver non stop processen fra vask til tørring på en gang. | En lille mængde af vasketøj, som kan tørres. | 40°C (Kold til 95°C) | |
| Skylning+ Centrifugering | Brug vasketøj der kun behøver skylning eller tilføj skylmed skyllemiddel for vaskeri. | Normale stoffer, der kan vaskes. | – | Normal værdi |

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Tørreprogram Tabel

| Programmer | Tekstiltyper | Største tøjmængde |
|----------------------------|--|-------------------|
| Øko tørring | Bomuld eller linned, såsom bomuld håndklæde, tshirts, sengetøj vaskerier. | 8,0 kg |
| Normal Tørring | | |
| Normal Øko tørring | | |
| Stryge tørt | Bomuld eller linned klar til stryging. | 8,0 kg |
| Tørring ved lav temperatur | Easy Care tekstiler, syntetiske stoffer velegnet til let pleje, Bland programmer til vaskbar tøj | 5,0 kg |
| Tørring 30 min. | – | 0,5 kg |
| Tørring 60 min. | – | 1,5 kg |
| Tørring 120 min. | – | 3,0 kg |

- Vandtemperatur: Vælg en vandtemperatur, der passer til vasketøjet. Følg altid de vaskeinstruktioner fra tekstilproducenten, der er påtrykt tekstilernes label.
- Indstil program på "Vask: Bomuld - Øko 60°C + Intensiv + 1600rpm" og "Tør: Normal Øko tørring (Første tørrecyklus belastning 6,0 kg, Anden tørrecyklus belastning: 6,0 kg)" til prøve i overensstemmelse med EN50229.
- Test resultater afhænger af vandtryk, vandets hårdhed, vandets indløbstemperatur, rumtemperatur, type og mængden af vasketøj tilsmudsningsgrad, anvendelse af vaskemiddel, svingninger i elnettet og valg af ekstra tilvalg.



WOOLMARK
APPAREL CARE


Maskinens uldprogram er godkendt af Woolmark til vask af maskinvaskbare Woolmark-produkter under forudsætning af, at tøjet vaskes i henhold til vaskeanvisningerne på tøjet og i henhold til anvisningerne fra fabrikanten af denne vaskemaskine M1008.

ⓘ BEMAERK

- Neutrale vaskemidler anbefales. Uldprogrammet giver mulighed for skånsom tumbling og lav centrifugeringshastighed for mindre slitage.
- Vælg den maksimale centrifugeringshastighed af opvaskeprogram for at sikre tørring resultat.
- Hvis mængden af vasketøj, der skal vaskes og tørres i et program, ikke overstiger den maksimale tilladte vægt til tørringsprogram, vask og tørring i en kontinuerlig sekvens anbefales.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Ekstra Tilvalg

| Programmer | Valgmulighed | | | | Vask | | |
|---|----------------------|----------|---------|---------|----------------|----------|--------|
| | Tidsfor- skydning | Dampvask | Favorit | Forvask | Tidsbesparende | Intensiv | Normal |
| Bomuld | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Bomuld - Øko | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Syntetisk | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Blandet tekstiler | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Allergy Care | ● | ● * | ● | | | ● | ● |
| Stille vask | ● | | ● | ● | ● | ● | ● |
| Fresh-up (Dampning af krøllet tøj) | | ● * | ● | | | | |
| Dyner | ● | ● | ● | | ● | ● | ● |
| Outdoor | ● | | ● | | ● | ● | ● |
| Uld  | ● | | ● | | | ● | ● |
| Kvikvask 30 | ● | | ● | | | ● | ● |
| Tør Kun | ● | | ● | | | | |
| Vask+Tør | ● | | ● | ● | ● | ● | ● |
| Skylning+Centrifugering | ● | | ● | | | | |

* : Denne indstilling er automatisk inkluderet i cyklus og kan ikke slettes.


** : Denne funktion er automatisk inkluderet i cyklus men kan fravælges.

Sådan bruges vaskemaskinen

| | Skylning | | | | | Tør |
|--|--------------------------|------------------------|------------|-----------|--------|-----|
| | Skylning++ Skyllestop | Normal + Skyllestop | Skylning++ | Skylning+ | Normal | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | | | | | | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| | | | | | | ●* |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ●* |
| | ● | ● | ● | ● | ● | ● |

Sådan bruges vaskemaskinen

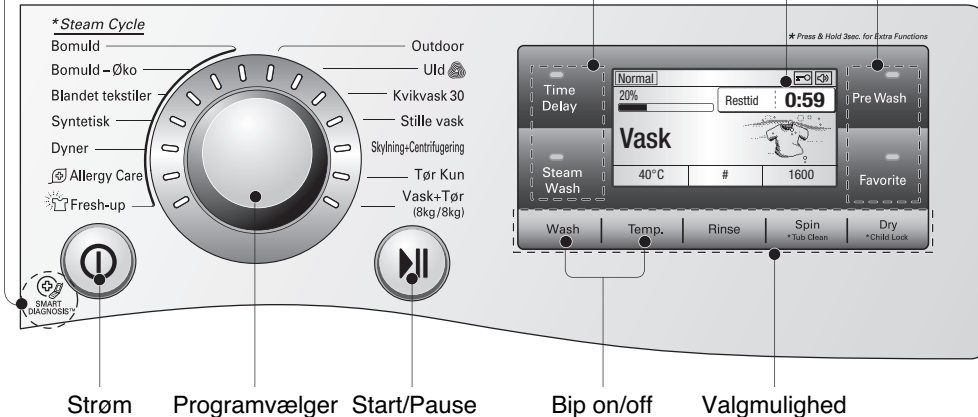
■ Driftsdata

| Programmer | Max RPM |
|---|---------|
| Bomuld | 1600 |
| Bomuld - Øko | 1600 |
| Syntetisk | 1000 |
| Blandet tekstiler | 1600 |
| Allergy Care | 1600 |
| Stille vask | 1000 |
| Fresh-up (Dampning af krøllet tøj) | – |
| Dyner | 1000 |
| Outdoor | 800 |
| Uld  | 800 |
| Kvikvask 30 | 1600 |
| Tør Kun | 1600 |
| Vask+Tør | 1600 |
| Skylning+Centrifugering | 1600 |

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Kontrolpanel

SMARTDIAGNOSIS™ funktionen er kun tilgængelig for produkter med 'SMARTDIAGNOSIS™' mærket.



Strøm

- Tryk på Strøm knappen for at slukke og tænde for strømmen.
- Denne knap kan også benyttes til at nulstille Tidsforskydning-funktionen.

Programvælger

- Man kan vælge mellem forskellige programmer.
- Lampen tændes, når funktionen/programmet er blevet aktiveret.

Start/Pause

- Start/Pause-knappen bruges til at starte vaskecyklus og til at holde pause i vaskecyklus.
- Hvis det bliver nødvendigt at standse maskinen, tryk på Start/Pause -knappen.
- Når man trykker på knappen, går der fire minutter, før strømmen afbrydes.

Ekstra programmer

- Med disse knapper kan du vælge det ønskede ekstraprogram til den valgte vask.

LCD display

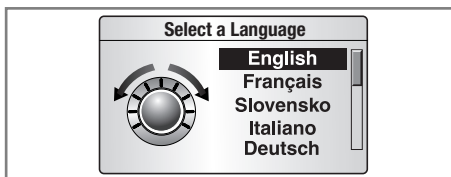
- I displayet kan du få vist indstillinger, beregnet resterende tid, Valgmulighed og statusmeddelelser om din vaskemaskine. Displayet er tændt i løbet af hele programmet.

Valgmulighed

- Her kan du vælge flere muligheder, og knappen for den valgte funktion vil lyse.

Valg af sprog

- Det forindstillede sprog er engelsk. Sprogindstillingen kan kun ændres, når LCD-displayet er slået til. Slå strømmen til med Til/Fra-knappen, og tryk knappen "Tidsforskydning og Dampvask" ind i 3 sekunder, indtil sprogvalg-menuen "Select a Language" vises på displayet.



Sådan bruges vaskemaskinen

■ Ekstra programmer

Tidsforskydning

Du kan indstille en tidsforsinkelse, så vaskemaskinen starter automatisk og færdig efter et bestemt tidsinterval.

ⓘ BEMAERK

- Tidsforskydningen angiver om hvor mange timer maskinen skal være færdig. Den faktiske køretid kan variere på grund af vandets temperatur, vasketøjsmængden og andre faktorer.

1. Tryk på Strøm-knappen.
2. Vælg et program.
3. Tryk på Tidsforskydningsknappen og indstil den ønskede tid.
4. Tryk på Start/Pause-knappen igen.

Dampvask

Dampvask-indstillingen øger vaskeeffektiviteten samtidig med, at energiforbruget formindskes. Damp vælges som et tilvalg til den ønskede vask.

1. Tryk på tænd/sluk-knappen.
2. Vælg et program.
3. Tryk på Dampvask knappen. (Steam).
4. Tryk på Start/Pause-knappen igen.

► Dampvask er

- Til meget snavset tøj, undertøj og babytøj.
- Dampvask kan vælges til programmerne **Bomuld, Bomuld - Øko, Blandet tekstiler, Syntetisk, Dyner, Allergy Care og Fresh-up**.
- Programmet "Fresh-up" anvender altid damp.
- Læg ikke sarte tekstiler såsom Uld, silke og tekstiler, der let bliver misfarvet, i maskinen.

Favorit

Ved hjælp af favoritprogrammet (Favorite) kan du gemme de indstillinger, du bruger mest.

1. Tryk på Strøm-knappen.
2. Vælg et program.
3. Vælg tilvalg.
(Funktioner, antallet af skylninger, centrifugeringshastighed, vandtemperatur mv)
4. Hold favoritknappen nede i 3 sek. (2 bip)

Nu er din indstilling gemt i hukommelsen. Når du næste gang vil bruge denne indstilling, kan du bare vælge Favorit og trykke start.

Forvask

Hvis vasketøjet er meget snavset, " Forvask " Selvfølgelig er effektiv.

1. Tryk på Strøm-knappen.
2. Vælg et program.
3. Tryk på Forvask knappen.
4. Tryk på Start/Pause-knappen igen.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Ekstra valgmuligheder

Vask

- **Tidsbesparende** : Denne mulighed kan bruges til at reducere tiden af et vaskeprogram.
- **Intensiv** : Ved mere snavset tøj, brug den valgfri funktion "Intensiv" .

Skylning

- **Skylning⁺ + Skyllstop** : Ekstra skylning og pause når programmet er slut. Tryk på Start-knappen for at tømme maskinen
- **Normal + Skyllstop** : Efter skylning stopper programmet. Tryk på Start-knappen for at tømme maskinen
- **Skylning⁺⁺** : 2 Ekstra skylninger
- **Skylning⁺** : 1 ekstra skylning

Centrifugering

- Centrifugeringshastighed kan vælges ved at trykke på "Spin" knappen flere gange for ønsket valg.

Temp.

- Vælg den ønskede vandtemperatur ved at trykke på temperaturknappen.
 - Kold
 - 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C
- Valg af temperatur vil berøre det valgte program.

■ Andre funktioner

Kun centrifugering

1. Tryk på Strøm-knappen.
2. Vælg centrifugeringshastighed.
3. Tryk på Start/Pause-knappen igen.

ⓘ BEMAERK

- Når du vælger "0 / Ingen centrifugering", vil den stadig rotere i en kort periode med lav hastighed for at tømme maskinen for vand.

Dampning af krøllet tøj

1. Tryk på Strøm-knappen.
2. Vælg programmet Fresh-up.
3. Tryk på Steam-knappen flere gange, indtil det rigtige antal tøjstykker vises i displayet.
4. Tryk på Start/Pause-knappen.

ⓘ BEMAERK

- For at opnå det bedste resultat anbefales det at fylde maskinen med max. 3 stykker tøj. Når programmet er slut vil tromlen fortsat dreje rundt i 30 min. for at forhindre krølning. Du kan når som helst tage tøjet ud her ved at trykke på en vilkårlig knap.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Børnesikring

Vælg denne funktion for at låse knapperne på betjeningspanelet, så der ikke kan pilles ved maskinens indstillinger. "Børnesikring" kan kun indstilles i løbet af en vask.



Sådan låser du kontrolpanelet

1. Tryk på knapperne Børnesikring samtidig.
2. Der lyder et bip, og "🔒" vises et kort øjeblik i LCD-panelet. Når børnesikringen er indstillet, er alle knapper fastlåste bortset fra knappen Power (Strøm).

ⓘ BEMAERK

- Når børnesikringen er aktiveret vil LCD-displayet skifte mellem "🔒" og resterende tid. Eventuel strømafbrydelse vil ikke påvirke børnelåsen, du skal deaktivere børnesikringen, før du kan få adgang til andre funktioner.

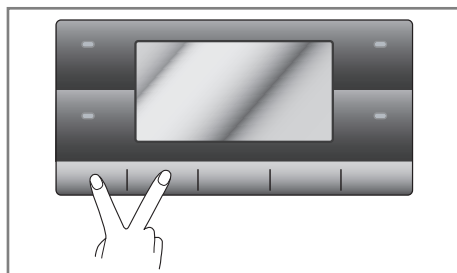


Sådan låser du kontrolpanelet op

1. Tryk på knapperne Børnesikring samtidig.
2. Der lyder et bip, og den resterende tid af det aktuelle program vises igen i LCD-panelet.

■ Bip on/off

Bip On/Off-funktionen kan kun indstilles under vaskeprogrammet.



1. Under et påbegyndt vaskeprogram, hold knapperne Vask og Temp. inde i 3 sek. for at tænde/slukke for lyden.

Når Bip On/Off-funktionen er indstillet, huskes indstillingen, selv om strømmen afbrydes.

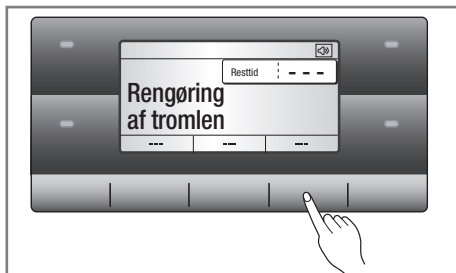
ⓘ BEMAERK

- Hvis du ønsker at ændre den igen skal du blot gentage denne process

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Rengøring af tromlen

Rengøring af tromlen er et specielt program til rengøring af vaskemaskinen indvendigt. I dette program anvendes der en større mængde vand og der centrifugeres ved en højere hastighed. Kør dette program med jævne mellemrum.



1. Fjern eventuelle tøj eller elementer fra vaskemaskinen og luk døren.
2. Åbn sæbeskuffen og tilføj Anti kalk (f.eks Calgon) i rummet til hovedvask.
3. Luk sæbeskuffen langsomt.
4. Tænd maskinen og hold knapperne Rengøring af tromlen inde i 3 sek. "Rengøring af tromlen" vil derefter blive vist på LCD-displayet.
5. Tryk på Start / Pause-knappen for at starte.
6. Efter programmet er færdigt, skal døren holdes åben så tromlen kan blive luftet ud og tørre.

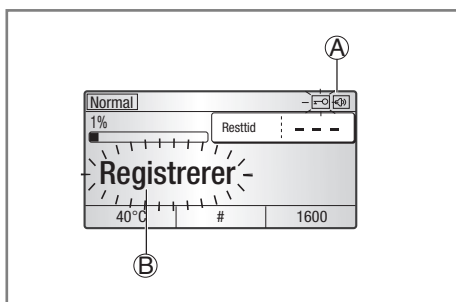
ⓘ BEMAERK

- Anvend ikke vaskemiddel ved tromlerengøring.
- Dette kan generere skum og lækage fra maskinen.
- Tub Clean, vil blive vist i displayet, for hver 30. cyklus. Kør Tub clean. Vælg venligst Tub clean efter endt cyklus. Fjern venligst Deres vasketøj, og tryk på Tub clean

ⓘ FORSIGTIG

- Hvis der er små børn i nærheden af maskinen, skal der holdes opsyn når døren er åben.

■ Dørlås og Registrerer

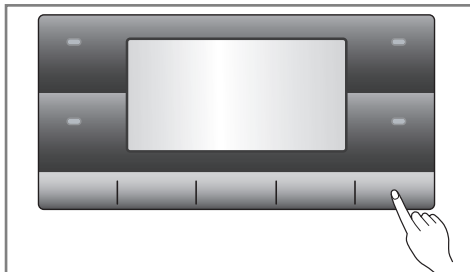


- Ⓐ Når lågen er låst, lyser ikonet for 'Dørlås'. Du kan låse lågen op og stoppe vaskemaskinen med et tryk på knappen Start/Pause. Efter et kort stykke tid kan lågen åbnes.
- Ⓑ Ikonet for 'Registrerer' lyser, når tromlen i vaskemaskinen langsomt drejer rundt og vejer, hvor meget vasketøj, der er lagt ind i tromlen. Det tager et par sekunder.

Sådan bruges vaskemaskinen

■ Tør

- Koldt vand fra hanen skal stå på i løbet tørreprogrammer.



- Denne vaskemaskine-tørretumbler er automatisk proces fra vask til tørring som kan nemt vælges.
- I de fleste tilfælde endda tørring, skal du sørge alle artikler i tøj belastningen er ens i materiale og tykkelse.
- Overbelast ikke tørretumbleren ved udstopning for mange artikler i tromlen. Produkter skal være i stand til at tumle sig frit.
- Hvis du åbner lågen og fjerner lasten før tørretumbleren er færdig med sin cyklus, så husk at trykke på Start/Pause knappen.
- Ved berøring af Dry knappen, kan du vælge: Normal Øko tørring – Normal Tørring – Stryge tørt – Tørring ved lav temperatur – 120 – 60 – 30 – Øko tørring
- Efter afslutningen af tør, "Nedkøling" vises. Ved at trykke på "Start/Pause" knappen kan programmet afsluttes. Hvis du ikke trykker på "Start/Pause" knappen, vil programmet afsluttes efter ca. 4 timer. "Nedkøling" Køling Ned.

ⓘ BEMAERK

- Når du har standset maskinen under tørringen, kan tørringsventilatormotor blive drevet til at redde sig selv i 60 sekunder.

1. Automatisk Tørring guide

- Brug din Automatisk Cyklus for at tørre de fleste belastninger. Elektroniske sensorer måler temperaturen af udstødningsgassen for at forhøje eller formindske tørringstemperaturer for hurtigere reaktionshastighed og strammere temperaturstyring.
- Anbefalet Automatisk tørring forløb med en slags tøj.
 - a) Tørring ved lav temperatur : Vælg for Syntetisk.
 - b) Stryge tørt : Hvis du ønsker at stryge tøj.
 - c) Normal Øko tørring : Vælg for Bomuld
 - Dette program reducerer tid og energi forbrug under tørring.
 - d) Normal Tørring : Vælg for Bomuld
 - e) Øko tørring : Et særligt program for at reducere vandforbruget i tørre cyklus.
 - f) Tørring (30/60/120 minutter)
 - 30 min : Bomuld /Håndklæde 0,5 kg.
 - 60 min : Bomuld /Håndklæde 1,5 kg.
 - 120 min : Bomuld /Håndklæde 3,0 kg.

ⓘ BEMAERK

- Den anslåede tørretid varierer fra den faktiske tørretid med en automatisk. Stof type, størrelse af belastningen, og den valgte tørhed påvirker tørretid.
- De sidste 11 minutter af tørretid, en sensor (termistor) registrerer tørrebetingelser for tøj. Når tørhed er lav, vil cyklostiden tilsættes ved max. 10 minutter med "11" minutter tilbage på vindue display.

Sådan bruges vaskemaskinen

2. Tørretid guide

- Ved at trykke på Dry knappen kan tørretid vælges.
- Tørring forløb kan vare op til 240min. Når du vælger kun tørring, vil tørringsforløb starte efter spinding.
- Disse tørretider er givet som en guide til at hjælpe dig med din tørretumbler til manuel tørring. Tørretider kan variere meget afhængigt af fugt, rumtemperatur og stoftype og din egen erfaring vil være din bedste guide.

Uld Artikler

- Du må ikke tørretumble uldne artikler. Træk dem til deres oprindelige form og tør dem i flade.

Vævede og Strik Materialer

- Nogle vævede og strik materialer kan krympe, varierende, alt afhængig af deres kvalitet.
- Husk at strække dem ud straks efter tørring.

Permanent Tryk og Syntetisk

- Undlad at overbelaste din tørretumbler
- Tag permanente tryk artikler, så snart tørretumbleren stopper for at reducere rynker.

Fiber eller læder materialer

- Check altid producentens anvisninger.

Baby tøj og Nattøj

- Check altid producentens anvisninger.

Gummi og Plast

- Tør ikke nogen produkter af eller som indeholder gummi eller plast, såsom:
 - a) Forklæder, hagesmække, stolebetræk
 - b) Gardiner og duge
 - c) Bademåtter

Glasfiber

- Tør ikke glasfiber artikler i din tørretumbler. Glaspartikler tilbage i tørretumbleren kan blive opfanget af dit tøj, næste gang du bruger tørretumbleren og irri Tate din hud.

3. Færdiggørelse af tørring

- Når tørringen er afsluttet, "Nedkøling" [Køle Ned] vises på Multi display.
- Køle Ned går ned automatisk, når en tørrecyklus er færdig.
- Når du ikke fjerner tøj fra tørretumbleren, så snart det holder op, kan rynker dannes.
- Køle Ned drift med jævne vælter fnug og omarrangerer belastningen i tumler, omarrangerer og fnuger belastningen to timer.
- "Nedkøling" besked vil fortsætte med at vise, indtil tøjet er fjernet eller Start/Pause knappen trykkes.

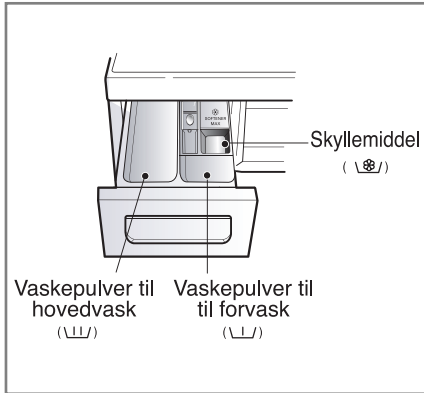
ⓘ BEMAERK

- "Nedkøling" betyder reducere af krøllet tøj, Tørreprogrammet er færdigt. Tryk på en valgfri knap og tag tøjet ud.

Tilsætning af vaskemiddel

■ Tilsætning af vaskepulver og skyllemiddel

► Sæbeskuffe

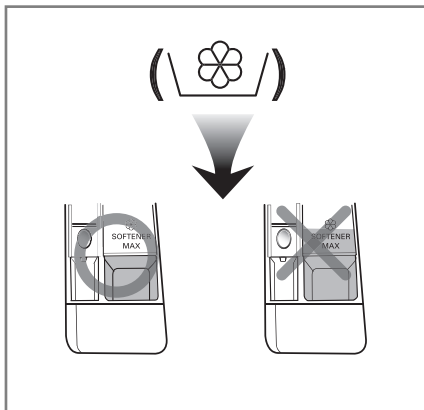


- Kun hovedvask → ∪∪∪
- Forvask + Hovedvask → ∪∪ / • ∪∪∪

ⓘ ADVARSEL

- Hold alle former for vaskepulver og rensedmidler uden for børns rækkevidde. Fare for forgiftning.
- Overdosering af vaskemiddel, skyllemiddel eller blegemiddel kan forårsage at det rinder over.
- Vær sikker på at anvende den passende mængde vaskemiddel.

► Tilsætning af skyllemiddel



- Fyld kun op til den øverste streg, ikke højere. Luk sæbeskuffen langsomt. For meget skyllemiddel i skuffen kan medføre, at væsken siver over i tromlen for tidligt. Dette kan give pletter på tøjet.
- Lad ikke skyllemidlet ligge i skuffen i mere end to dage, da væsken kan stivne.
- Skyllemidlet tilsættes automatisk under sidste skylningscyklus.
- Når vandgennemstrømningen er i gang, må skuffen ikke åbnes.
- Opløsningsmidler (benzol o.lign) må ikke anvendes.

ⓘ BEMAERK

- Skyllemidlet må ikke hældes direkte på tøjet.

Tilsætning af vaskemiddel

► Dosering

- Vaskepulver skal bruges i overensstemmelse med instruktionerne på pakningen.
- Hvis der bruges for meget vaskemiddel, vil der kunne dannes for meget skum, hvilket vil forringe vaskeresultatet og vil kunne overbelaste motoren.
- Det anbefales at du bruger vaskepulver for at opnå det bedste resultat.
- Hvis du ønsker at bruge flydende vaskemiddel bedes du følge doseringsvejledningen fra producenten.
- Du kan hælde flydende vaskemiddel direkte i sæbeskuffen hvis du starter vasken med det samme.
- Brug ikke flydende vaskemiddel hvis du bruger funktionen 'Tidsudskydning' da væsken kan stivne, eller hvis du har valgt 'Forvask'.
- Hvis der dannes for meget skum, bør der anvendes mindre vaskemiddel.
- Vaskepulverdoserings skal måske justeres i forhold til vandtemperatur, vandets hårdhedsgrad, tøjmængden og hvor snavset tøjet er. For bedste resultat: Undgå overdosering og dermed for meget skum.

ⓘ ADVARSEL

• Lad ikke vaskemidlet stivne.

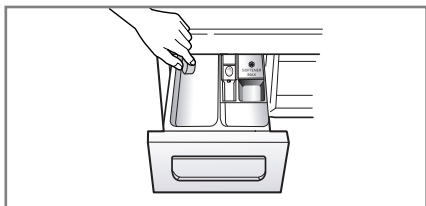
Dette kan medføre forstoppelse, dårligt skylningsresultat eller dårlig lugt.
aiheuttaa ei-toivottua hajua pyykkiin.

- Hæld ikke Clorin eller blegemiddel direkte i tromlen da det kan medføre skader på deres tøj.

ⓘ BEMAERK

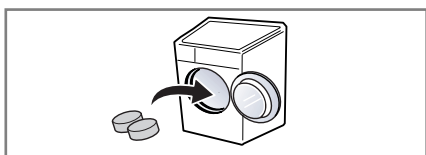
- Fuld maskine: ifølge producentens anvisning
 - Halv maskine: 3/4 af normal dosering
 - Minimal tøjmængde: 1/2 af normal dosering
- Vaskepulveret bliver skyllet fra skuffen over i vasketromlen i begyndelsen af vaskecyklus.

► Vandblødgører

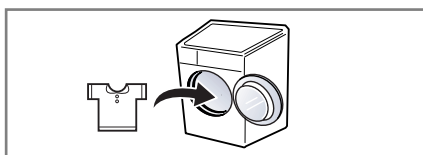


- Man kan anvende en vandblødgører, såsom Calgon, for at reducere vaskemiddelforbruget i områder med ekstremt hårdt vand. Dosering i henhold til oversigten på emballagen. Tilsæt først vaskemiddel og derefter vandblødgøreren.
- Brug en mængde vaskemiddel som til blødt vand.

► Brug af vasketabletter



1. Åbn lågen og læg tabletten ind i tromlen.




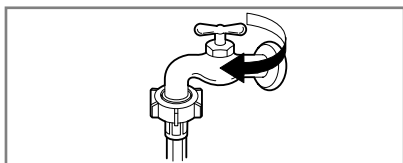
2. Læg vasketøjet ind i tromlen.

Vedligeholdelse

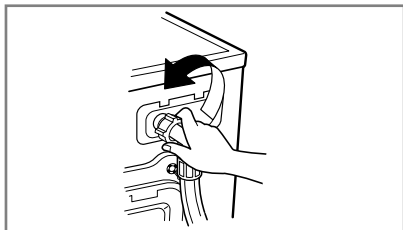
- Inden rensning af vaskemaskinens indre påbegyndes, skal stikket trækkes ud af stikkontakten for at undgå tilskadekomst pga. elektrisk stød.
- Fjern elledningen og destruer stikket, når maskinen skal kasseres. Destruer også låsen på lågen. Dermed undgår du, at maskinen kan blive en dødsfælde for børn.

■ Indløbsslængens filter

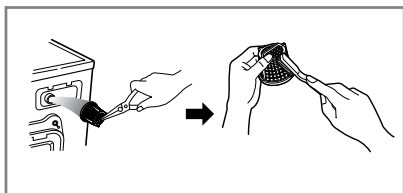
- Fejlmeldingen "  " blinker på displayet, hvis der ikke strømmer vand gennem sæbeskuffen.
- Hvis vandet er meget hårdt eller kalkholdigt, risikerer man, at indløbsslængens filter tilstoppes.
- Det er derfor en god idé at rense det fra tid til anden.



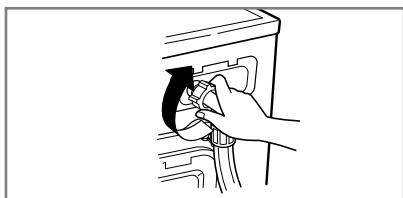
1. Luk for vandet.



2. Løsn indløbsslængen.



3. Rens filteret med en hård børste.



4. Sæt indløbsslængen fast igen.

Vedligeholdelse

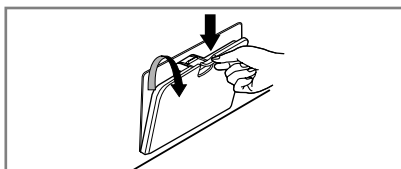
■ Afløbspumpens filter

- Afløbsfilteret opsamler tråde og små genstande, der har forvildet sig ind i vaskemaskinen. Kontrollér regelmæssigt, at filteret er rent, for at maskinen skal kunne fungere så godt som muligt.

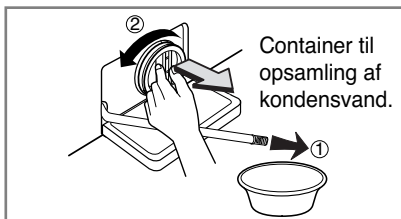
⚠ FORSIGTIG

- Tøm først filteret ved hjælp af afløbsslangen.
- Åbn dernæst pumpefilteret for at fjerne dét som har stoppet filteret til.
- **Vær forsigtig under tømning, hvis vandet er varmt.**

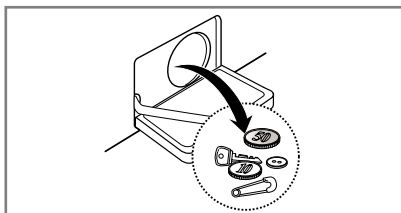
- Inden vaskemaskinens gøres ren indvendigt, er det vigtigt, at man trækker stikket ud for at undgå elektrisk stød og tilskadekomst.



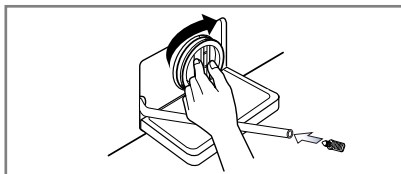
1. Åbn det nederste dæksel. Træk slangen ud.



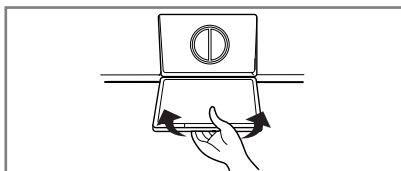
2. Fjern bundproppen. Åbn herefter filteret ved at dreje til venstre.



3. Fjern eventuelle fremmedlegemer fra pumpens filter.



4. Efter rengøring af pumpens filter, drejes det atter på plads og bund-proppen sættes i igen.

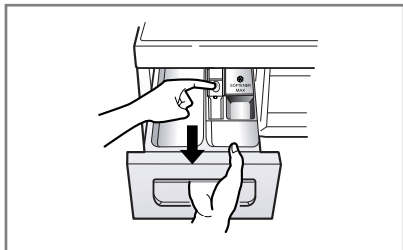


5. Luk det nederste dæksel.

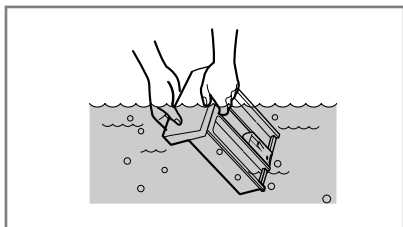
Vedligeholdelse

■ Sæbeskuffe

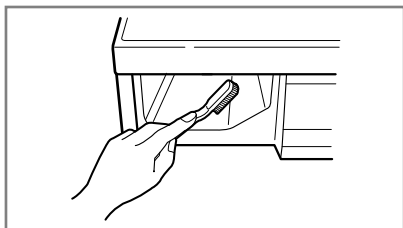
- Vaskepulver og skyllemiddel vil efter et stykke tid afsætte rester i skuffen.
- Fra tid til anden bør skuffen derfor skylles i rindende vand.
- Hvis man finder det nødvendigt, kan skuffen fjernes helt fra maskinen ved henholdsvis at trykke på låsen og trække skuffen ud.
- For bedre at komme til at gøre rent kan den øverste del af den separate skuffe til skyllemiddel fjernes.



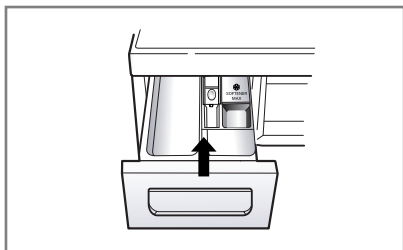
1. Træk sæbeskuffen ud.



2. Rengør sæbeskuffen under rindende vand.



3. Rengør nede i fordybningen med en gammel tandbørste.



4. Sæt sæbeskuffen på plads igen.

Vedligeholdelse

■ Vasketromlen

- Hvis du bor i et område med hårdt vand, vil der efterhånden sætte sig kalk på steder i vaskemaskinen, hvor det ikke kan ses, og hvor det er vanskeligt at fjerne. Efterhånden vil det stadig tykkere kalklag kunne blokere maskinen, og hvis kalken ikke holdes nede, bliver det til sidst nødvendigt at udskifte maskinen.
- Selv om vasketromlen er fremstillet af rustfrit stål, kan der dannes små rustpletter pga. mindre metaldele (papirclips, sikkerhedsnåle), der er efterladt i tromlen.
- Det er derfor nødvendigt at rense vasketromlen af og til.
- Hvis man benytter kalkfjerner, farve- eller blegemidler, skal man kontrollere, at disse er beregnet til brug i vaskemaskine.
- Kalkfjerner kan indeholde komponenter, der kan angribe visse dele af vaskemaskinen.
- Rustpletter skal fjernes med et rensmiddel, der er beregnet til rustfrit stål.
- Man må aldrig benytte ståluld!

■ Rensning af vaskemaskinen

► Udvendigt

- Den rette behandling af vaskemaskinen kan forlænge dens levetid.
- Maskinens ydre kan rengøres med varmt vand iblandet et neutralt rengøringsmiddel, der ikke indeholder slibemiddel.
- Hvis der spildes på maskinen, så tør det straks op med en fugtig klud.
- Undgå at ramme maskinens overflade med skarpe genstande.

► Indvendigt

- Sørg for at rengøre lugen, lugens glas og åbningens gummipakning.
- Disse områder bør altid være rengjorte for at sikre en vandtæt lukning af lugen.
- Lad maskinen køre et helt vaskeprogram igennem kun med varmt vand.
- Gentag processen, hvis det skønnes nødvendigt.

ⓘ BEMAERK

- Brug udelukkende rengøringsmidler, der er garanteret velegnede til vaskemaskiner, når kalk og andre aflejringer skal fjernes fra maskinen.

■ Vinter-instrukser

Hvis maskinen opbevares på et sted, hvor der kan forekomme frost, eller hvis den transporteres ved temperaturer under nul grader, skal nedenstående instrukser følges for at undgå skader på vaskemaskinen:

- Sluk for vandforsyningsshanen.
- Afmonter slangerne fra vandforsyningen, og tøm slangerne for vand.
- Tilslut maskinen til en stikkontakt med jordforbindelse.
- Hæld 3,8 liter frostvæske uden giftstoffer i den tomme vasketromle, og luk lugen.
- Sæt maskinen til at centrifugere i et minut for at få alt vandet ud. Ikke al frostvæsken vil blive skyllet ud af maskinen.
- Træk stikket ud, tør tromlen indvendigt, og luk lugen.
- Fjern sæbeskuffen. Tør vandet af skuffens rum. Sæt skuffen tilbage på plads.
- Opbevar vaskemaskinen opretstående.
- Lad den tomme maskine gennemkøre et helt vaskeprogram med vaskemiddel for at fjerne frostvæsken fra vaskemaskinen efter opbevaring.

Fejlfinding

- Vaskemaskinen er udstyret med en automatisk sikkerhedskontrol, der på et tidligt tidspunkt finder og diagnosticerer fejl, hvorefter maskinen reagerer på fejlene. Hvis maskinen enten fungerer forkert eller slet ikke fungerer, så gennemgå venligst de følgende punkter før henvendelse til serviceafdelingen.

■ Fejlfinding















| Symptomer | Mulig årsag | Løsning |
|--|---|--|
| Rasle- og bankelyde | <ul style="list-style-type: none">• Genstande som mønter eller sikkerhedsnåle kan være kommet ind i tromlen eller pumpen. | Stop vaskemaskinen, og kontrollér tromle og afløbsfilter. Fortsætter lyden efter genstart, tilkald da autoriseret hjælp. |
| Dunkelyde | <ul style="list-style-type: none">• Tunge vaske kan producere en dunkende lyd, hvilket som regel er normalt. | Hvis lyden fortsætter, er vaskemaskinen formodentlig ude af balance. Stop maskinen, og forsøg at lægge tøjet ind en gang til. |
| Rystelyde | <ul style="list-style-type: none">• Er alle transportbolte og al indpakning fjernet?• Står maskinens fødder sikkert på gulvet? | Hvis bolte og indpakning ikke er blevet fjernet ved installationen: Se under Installation for hjælp til fjernelse af transportbolte. Ligger vasketøjet forkert i tromlen, stop da maskinen, og omarranger tøjet. |
| Vandudslip | <ul style="list-style-type: none">• Vandslangen er løs ved enten hane eller maskine.• Husets afløbsrør er tilstoppede. | Kontroller, og stram slangeforbindelser til. Rens afløbet. Kontakt evt. En Vvs-tekniker. |
| For meget skum | | For meget eller forkert vaskepulver? For meget skum kan forårsage vandudslip. |
| Vandet løber langsomt eller slet ikke ind i maskinen | <ul style="list-style-type: none">• Områdets vandforsyning er utilstrækkelig.• Hanen til vandforsyningen er utilstrækkelig.• Indløbsslangen er bukket.• Indløbsslangens filter er tilstoppet | Prøv andre af husets vandhaner. Åbn hanen helt. Stæk slangen ud. Kontroller Indløbsslangens filter |
| Vandet løber langsomt eller slet ikke ud af maskinen | <ul style="list-style-type: none">• Udløbsslangen er bukket eller tilstoppet• Udløbsslangens filter er tilstoppet | Rens og stræk afløbsslangen ud. Rens filteret. |

Fejlfinding

| Symptomer | Mulig årsag | Løsning |
|------------------------------------|--|--|
| Maskinen vil ikke starte | <ul style="list-style-type: none"> • Strømmen er ikke tilsluttet, eller forbindelsen er løs. • Der er sprunget en sikring, relæet er slået fra, eller strømmen er på anden vis afbrudt. • Vandforsyningsshanen er lukket. | <p>Kontrollér, at maskinens mærkespænding stemmer overens med netspændingen.</p> <p>Genaktiver relæ, eller udskift sikring. Forøg ikke sikringskapaciteten. Hvis problemet er overbelastning af systemet, skal det korrigeres af en kvalificeret elektriker.</p> <p>Luk op for vandforsyningsshanen.</p> |
| Maskinens tromle vil ikke rotere | <ul style="list-style-type: none"> • Kontroller at lugen er lukket ordentligt. | <p>Luk lugen, og tryk på Start/Pause-knappen.</p> <p>Det kan efterfølgende tage lidt tid, inden maskinen går i gang. Lugen skal være lukket, før tromlen kan rotere.</p> |
| Lugen vil ikke åbne | | <p>Tilføj et eller to lignende stykker tøj for at afbalancere vasken. Omarranger tøjet, så centrifugering kan ske uden problemer.</p> |
| Vasketiden trækker ud | | <p>Er maskinen i gang, kan lugen af sikkerheds hensyn først åbnes efter ca. 2 minutter</p> |
| | | <p>Vasketiden kan variere afhængig af tøj mængde, vandtryk, vandtemperatur og andre forhold. Hvis der registreres en ubalance, eller hvis antiskum-programmet er i gang, vil vasketiden blive forlænget.</p> |
| Overdosering af skyllemiddel | <p>Overdosering af skyllemiddel kan forårsage at det rinder over.</p> | <p>Følg skyllemidlets retningslinjer for at sikre en passende mængde anvendes. Overskrid ikke Max indikeringslinien.</p> |
| Skyllemiddel tilsættes for tidligt | | <p>Luk sæbeskuffen forsigtigt. Åben ikke vaskeskuffen når et vaskeprogram er igang,</p> |
| Tørre problem | <ul style="list-style-type: none"> • Tørre ikke | <p>Må ikke overbelastes. Check at spændeskiven tømmes korrekt for at udvinde tilstrækkeligt vand fra lasten. Tøj mængde er for lille til at tumble indholdet. Tilsæt et par håndklæder.</p> |

Fejlfinding

■ Fejlmeddelelse

| Symptomer | Mulig årsag | Løsning |
|---|--|--|
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Områdets vandforsyning er ikke tilstrækkelig. • Vandhanen er ikke helt åben. • Indløbsslangen er bukket. • Indløbsslangens filter er tilstoppet. | <p>Prøv en anden hane i huset. Åbn helt op for hanen. Stræk slangen ud. Kontrollér Indløbsslangens filter.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Afløbsslangen er bukket eller tilstoppet. • Afløbsfilteret er tilstoppet. | <p>Rens og stræk afløbsslangen. Rens afløbsfilteret.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Der er for lidt tøj i maskinen. • Tøjet ligger ujævnt fordelt i maskinen og skaber ubalance. • Maskinen har et system, der kontrollerer og regulerer ubalance. Enkelt tunge tøjstykker, som bademåtter og morgenkåber kan medføre så stor ubalance, at centrifugeringen standser. • Er vasketøjet stadig for vådt efter centrifugeringen, lægges mindre stykker tøj i tromlen for at skabe balance. | <p>Tilføj et eller to lignende stykker tøj for at afbalancere vasken. Omarranger tøjet, så centrifugering kan ske uden problemer.</p> |
|  |  <ul style="list-style-type: none"> • Er lugen åben? | <p>Luk lugen. • Ring efter service, hvis " " ikke forsvinder fra displayet. (☎ 8088-5758)</p> |
|  | | <p>Træk stikket ud, og tilkald service. (☎ 8088-5758)</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Vandet løber over på grund af en defekt vandventil. | <p>Luk for vandhanen. Træk stikket ud. Tilkald service. (☎ 8088-5758)</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Vandstandsmåleren er ude af drift | |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Motoren er overbelastet. | <p>Lad vaskemaskinen stå i 30 minutter, så motoren køler ned. Genstart så cyklusen.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Vaskemaskinen har været udsat for strømafbud. | <p>Genstart programmet.</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Maskinen lækker vand. | <p>Ring efter en servicemontør. (☎ 8088-5758)</p> |
|  | <ul style="list-style-type: none"> • Check vandforsyning. | <p>Tænd for vandhanen. Hvis " " ikke er frigivet, tag stikket ud og tilkald service.</p> |

Fejlfinding

ⓘ BEMAERK

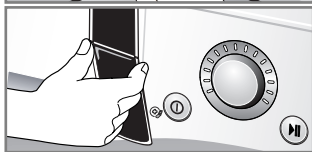
- SMARTDIAGNOSIS™ funktionen er kun tilgængelig for produkter med 'SMARTDIAGNOSIS™' mærket. Der kan være få telefoner, som SMARTDIAGNOSIS™ funktionen ikke fungerer med.

■ Sådan bruger du SMARTDIAGNOSIS™

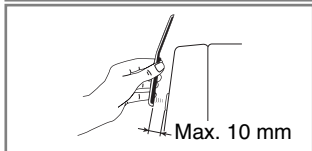
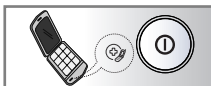
- Brug kun denne funktion når du bliver bedt om det af callcenteret. Transmissionen minder om lyden fra en faxmaskine og giver derfor ingen mening, men kan tydes af callcenteret.
 - SMARTDIAGNOSIS™ kan ikke aktiveres hvis maskinen ikke kan tændes. Er dette tilfældet, Skal fejlfinding finde sted uden brug af SMARTDIAGNOSIS™.
- Hvis du oplever problemer med din vaskemaskine, skal du ringe til LG's callcenter. Følg callcenterets instruktioner, og gør følgende når du bliver bedt om det:



1. Tryk på Strøm knappen for at tænde vaskemaskinen. Tryk IKKE på andre knapper eller drej på programvælgeren.



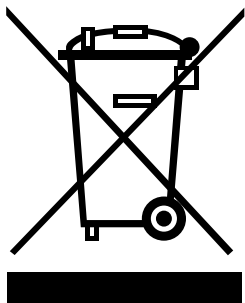
2. Når du bliver bedt om det, placer da mikrofonen fra din telefon tæt på Strøm knappen.



3. Tryk og hold "Temp." knappen nede i tre sekunder, mens du holder mikrofonen fra din telefon tæt på Strøm knappen.
 4. Hold telefonen på plads indtil tone transmissionen er færdig. Det tager ca. 6 sekunder, og displayet vil vise nedtælling af tiden.
 - For bedst mulige resultat, flyt ikke telefonen mens tonerne bliver transmitteret.
 - Hvis callcenteret ikke er i stand til at modtage den korrekte data, kan du blive bedt om at prøve igen.
 - Hvis du trykker på Strøm knappen under transmissionen, bliver SMARTDIAGNOSIS™ lukket ned.
 5. Når nedtællingen er overstået og tonerne er stoppet, bedes du genoptage samtalen med medarbejderen fra callcenteret. Medarbejderen vil nu kunne hjælpe dig ved at bruge de overførte data fra transmissionen til at analysere problemet.
- Smart Diagnosis er en fejlfindings funktion, der er designet til at hjælpe, ikke erstatte, den traditionelle metode til fejlfinding gennem vores kundecenter. Effektiviteten af denne funktion afhænger af forskellige faktorer såsom: ekstern støj som kan være til stede under transmissionen, samt akustikken i rummet hvor maskinen er placeret.
- Dette betyder at LG ikke kan garantere at Smart Diagnosis fungerer korrekt på hver enkelte fejlfinding.

Vilkår for garanti

Sådan smider du dit gamle apparat ud



1. Når der er et tegn med et kryds over en skraldespand, betyder det, at produktet er omfattet af EU-direktiv 2002/96/EC.
2. Alle elektriske og elektroniske produkter skal smides ud et andet sted end gennem den kommunale affaldsordning ved hjælp af specielle indsamlingsfaciliteter, der er organiseret af staten eller de lokale myndigheder.
3. Korrekt bortskaffelse af dit gamle apparat er med til at forhindre mulige skadevirkninger på miljøet og menneskelig sundhed.
4. Mere detaljerede oplysninger om bortskaffelse af dit gamle apparat kan fås ved at kontakte dit lokale kommunkontor, renovationselskab eller den butik, hvor du købte produktet.

ⓘ BEMAERK

- Ved bortskaffelse af apparatet, fjern strømledning og vandtilslutning og skru dørlåsen ud så ingen børn kan blive lukket inde i maskinen.

Hvad er ikke omfattet:

- Service ture til dit hjem for at lære dig, hvordan du bruger produktet.
 - Hvis produktet er tilsluttet en spænding på andet end angivet på mærkepladen.
 - Hvis fejlen er forårsaget af uheld, vanrøgt, misbrug eller force majeure.
 - Hvis fejlen skyldes andre faktorer end normal hjemlige brug eller brug i overensstemmelse med instruktionsbogen.
 - Giver instruktion om brugen af produktet eller ændre opsætning af produktet.
 - Hvis fejlen er forårsaget af skadedyr for eksempel, rotter eller kakerlakker, osv.
 - Støj eller vibrationer, der betragtes som normal for, vandtilslutning, centrifugering, opvarmning eller biplyde fra maskinen.
 - Korrigerende af installationen. For eksempel, en udjævning af produktet, justering af afløb.
 - Normal vedligeholdelse, som er anbefalet af instruktionsbogen.
 - Fjernelse af fremmedlegemer / stoffer fra maskinen, herunder pumpen og indløbsslangens filter, for eksempel, grus, negle, bra ledninger, knapper osv.
 - Udskift sikringer i eller rette hus ledninger eller rette hus VVS.
 - Korrektion af uautoriserede reparationer.
 - Følgeskader eller hændelige skader på personlige ejendele som følge af eventuelle fejl og mangler med dette apparat.
 - Hvis dette produkt bruges til kommercielle formål, er det ikke berettiget.
(Eksempel: offentlige steder såsom offentlige badeværelse, logi hus, træningscenter, sovesal)
- Hvis produktet er installeret uden for det normale serviceområde, eventuelle omkostninger til transport, der er involveret i reparation af produktet, eller udskiftning af en defekt del, skal afholdes af ejeren.

